

25 JAHRE
Rother

Akzent

Termine aus Roth
und Umgebung
in der Heftmitte

August 2011

26. Jahrgang - Auflage 25.000

Abenberg • Büchenbach • Georgensgmünd • Rednitzhembach • Roth • Spalt

Das unabhängige Magazin für die Region

www.rother-akzent.de



Landratswahl

25. Sept. 2011

Herbert
Eckstein



Robert
Frank

Kirchweih in Roth

auf dem Festplatz (Festprogramm Seite 4)

Fr. 12. bis Di. 16. August

Rother Altstadtfest

So. 11. September ab 11 Uhr - Rother Innenstadt

60 Jahre Realschule Roth

Tag der offenen Tür mit Schulfest - Sa. 17.09., 10 - 14 Uhr

MINI-ROTH 2011

TSV-Gelände am Festplatz - Mi. 24. bis So. 28.8.

Kreisjugendring Roth und Jugendhaus Roth

Grüss Gott

liebe Leserinnen
und Leser,

„Wann wird's mal wieder richtig Sommer?“ So heißt es schon in einem Jahrzehnte alten Lied von Rudi Carell, an das wir uns alle noch erinnern.

Nach den sportlichen Ereignissen rund um den Triathlon wird es im Landkreis wieder etwas ruhiger und man stellt sich auf den Tourismus und die Urlauber ein, die hoffentlich trotz des unsteten Wetters zahlreich den Landkreis besuchen werden. Natürlich gibt es nicht nur viele Sehenswürdigkeiten in den Städten und Gemeinden, auch am Rothsee kann man unbeschwerte Urlaubstage mit der Familie verbringen. Sowohl Auswärtige als auch Einwohner des Landkreises nutzen bei schönem Wetter die Freizeitmöglichkeiten, die das Fränkische Seeland zu bieten hat. Für die Daheimgebliebenen haben wir in unserem Magazin eine Reihe von Möglichkeiten abgedruckt, um sowohl warme als auch weniger sonnige Tage ohne Langeweile zu verbringen. Ob dies nun kulturelle Angebote für Kinder und Erwachsene oder auch unterhaltsame Veranstaltungen sind, wir sind sicher, es ist für alle etwas dabei.



Leider, oder vielleicht auch glücklicherweise, haben auch wir keine Möglichkeit, das Wetter positiv zu beeinflussen. So bleibt uns, ebenso wie Ihnen, nur der Wunsch auf sonnige Tage im August, damit es sich auch lohnt, den Urlaub zuhause im Landkreis Roth zu verbringen. Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie einen erholsamen Urlaub, allen Schülerinnen und Schülern schöne Ferien und was wir nicht vergessen möchten, allen Berufseinsteigern (nach erfolgreichem Schulabschluss) einen guten Start in die Welt der Arbeit oder Ausbildung.

Ihr Redaktionsteam

ANZEIGENANNAHME

Tel. 09171 - 84 32 35 • Fax 09171 - 8 08 74 21
Mobil 0177 - 5 20 07 58

info@rother-akzent.de • www.rother-akzent.de
Ihr Ansprechpartner: Rolf-P. Müller

Impressum: Rother Akzent - Das unabhängige Magazin für die Region

Aabenberg - Büchenbach - Georgensgmünd - Rednitzhembach - Roth - Spalt

26. Jahrgang Mitglied im DPV Deutscher Presseverband e.V.

Herausgeber: Rolf-P. Müller, Renate Haider

Sitz d. Redaktion: Regensburger Ring 14, 91154 Roth

Telefon 09171 / 84 32 35, Telefax 09171/8 08 74-21

E-Mail: info@rother-akzent.de

Internet: www.rother-akzent.de

Redaktion und Anzeigen: Rolf-P. Müller, Mobil: 0177 - 5 20 07 58

Xaver Gerngroß (Veranstaltungen)

Druck: Druck-Service Haider, Regensburger Ring 14, 91154 Roth

Verteilung: RPM Direktwerbung, Regensburger Ring 14, 91154 Roth

Auflage: 25.000 Exemplare, Verteilung kostenlos in alle Haushalte

Titelfoto: Archiv

Eine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotografien wird nicht übernommen.

Für Anzeigen gilt die Preisliste vom Oktober 2009. Die gesamte Druckschrift ist urheberrechtlich geschützt © 2010. Für jegliche Verwertung oder Vervielfältigung ist die Zustimmung erforderlich. Wir weisen darauf hin, dass eingesandte Artikel und Fotos auch im Internet erscheinen können, sofern der Verfasser nicht ausdrücklich widerspricht.

Erscheinungstermine des ROTHER AKZENT bis Februar 2012

Auf diese Termine können Sie sich verlassen!

Oktober	05.10.2011
Dezember	30.11.2011
Februar	08.02.2012

**Anzeigen- und Redaktionsschluss
für die Oktober-Ausgabe**

23.09.11

Pyraser



- Getränkeheimdienst und Abholmarkt •
- Getränkeservice für Privat-, Vereins-, und Betriebsfeiern •
- Gekühlte Getränke bis zur Abholung oder Lieferung •
- Verleih von Festinventar, Gläsern und Kühlanhängern •
- Sehr reichhaltige Auswahl an Bieren und alkoholfreien Getränken •
- Große Auswahl an Weinen, Sekt und Spirituosen •
- 14tägig wechselnde Angebote •

Besuchen Sie uns im Internet: www.getraenke-rambichler.de

Getränkemarkt/Lager/Büro

Obererleerstr.7
91180 Heideck-Seiboldsmühle
Telefon 09177 / 1351, Fax -1625
Mo. Di. Do. Fr. 8.00-13.00
und 14.00-18.00
Mittwoch 14.00-18.00
Samstag 8.00-14.00

Getränkemarkt Heideck

Sellingstädter Str.1
91180 Heideck
Telefon: 09177 / 48 45 65
Mo. Die. Do. 8.30-12.30
und 14.00-18.00
Mittwoch 8.30-12.30
Freitag 8.30-18.00
Samstag 8.30-13.00

Getränkemarkt Thalmässing

Hauptstr.17
91177 Thalmässing
Telefon 09173 / 79 37 65
Di. Do. Fr. 9.00-12.00
und 14.00-18.00
Mo., Mittw. Geschlossen
Samstag 8.30-12.00

Getränkemarkt Roth

Im Rednitzgrund 7
91154 Roth
Telefon 09171 / 89 23 66
Mo. Di. Mi. Do. 8.30-12.30
und 14.00-18.00
Freitag 8.30-18.00
Samstag 8.30-13.00



Pyraser
WALDQUELLE

Aus dem Inhalt:

Seite

Altstadtfest in Roth / Kath. Pfarrei Rednitzhembach	3
Festprogramm Rother Kirchweih	4
Nachlese Challenge Roth	5
Erlebniscamp Bundeswehr	6
Wald aktuell	7
Weinfest im Freizeitbad / Sommeraktion Fitness	8
Landratswahl - Herbert Eckstein	9
Landratswahl - Robert Frank	11
Termine der Stadt Roth und Umgebung	12/13
Freizeitipp am Rothsee	14
Kinder- und Jugendseite	15
Unser aktuelles Rezept / Landkreis Seniorentag	16
Ausstellung „Farben Power x 2“ - Rathaus Hembach	17
Ausschreibung zum 5. Nachwuchsband-Festival	18
Flugsicherung Roth erhält Qualitätszertifikat	19
„R-neuerbar eG“ produziert Solarstrom	20
Elternbeirat am Gymnasium Roth zog Bilanz	21
Alles was Recht ist	22
Angebote des Werkhof Regenbogen	23

Roth feiert sein Altstadtfest

ROTH - Am 11. September ist der Tag der Vereine und Verbände Zum 31. Rother Altstadtfest haben sich die zahlreichen Vereine und Verbände wieder einiges einfallen lassen und freuen sich auf die großen und kleinen Gäste aus nah und fern. Über 50 verschiedene Rother Institutionen feiern gemeinsam in der historischen Altstadt.

Traditionell wird das bunte Treiben pünktlich um 11 Uhr mit den Parforce-Horn-Bläsern auf der Bühne am Kugelbühlplatz gemeinsam mit dem ersten Bürgermeister der Kreisstadt Ralph Edelhäuser eröffnet. Er lädt ein, sich an den Ständen der verschiedensten Organisationen von deren vielseitigen Möglichkeiten der attraktiven Freizeitgestaltung zu informieren und diese bis 19 Uhr kennen zu



lernen. Wochenlang haben die Vereine geplant, um zahlreiche Attraktionen und schmackhafte Gaumenfreuden zu präsentieren. Nicht nur für die kleinen Besucher ist die vom Verkehr gesperrte Altstadt mit seiner aufgebauten Spielstraße interessant. Mitmachen ist für alle erwünscht!

Zwischen Spickerbuden, Tombolas, Kletterwand, vielseitigen Bastelangeboten, Meerschweinchenrennen, nostalgischem Kinderkarussell, Torwandschießen,

Kegeln – die Anzahl der Möglichkeiten, diesen Tag zu verbringen, ist endlos.

Einige Vereine präsentieren sich bereits am Samstagabend von 18 bis 23 Uhr.

Der sonst so beschauliche Schlosshof von Schloss Ratibor ist am Sonntag wieder ganz in Kinderhand: mit dem Treppe Markt für die jungen Gäste und beim „Rock im Schloßgraben“ vor dem Jugendhaus bebt die Bühne mit den Nachwuchsbands. Wer es etwas ruhiger haben möchte, besucht die Ausstellung des Foto- und Film-Clubs im Seckendorffschloss. Im Hinterhof erwarten um 13:30 und um 15:00 Uhr auch die Rother Schloss-

hofspieler wieder zahlreiche Zuschauer bei ihren Schwänken von Hans-Sachs. Die Bühne auf dem Kugelbühlplatz ist den ganzen Tag über mit einem vollen Programm belegt. Die Vorbereitungen laufen auf Hochtouren.

Die Rother Vereine und die Stadt Roth freuen sich auf das Altstadtfest!

Nähere Informationen erhalten Sie bei der Tourist-Information Tel.: 09171/848513



info@tausch-bavelemente.de
www.tausch-bavelemente.de

- Garten- u. Garagentore
- Zäune und Geländer
- Überdächer + Vordächer
- Sonderanfertigungen in Stahl, V2A, Alu
- Reparaturen im Metallbau

- Fenster und Türen Kunststoff – Holz – Alu
- Wintergärten
- Verglasungen
- Fensterreparaturen
- Sonnenschutz
- Fliegengitter

91154 Roth - (Ec) Lösmühle 2 • ☎ (0 91 71) 6 02 54
Fax (0 91 71) 7 06 85 • Mobil (01 71) 4 51 83 66



Wenzel Heizungs- & Sanitärtechnik GmbH

Breitenloher Weg 19
91166 Georgensgmünd
T 0 91 72 / 69 53 - 0
F 0 91 72 / 69 53 - 30
info@wenzel-heizung.de
www.wenzel-heizung.de



7/24 Notdienst
0 91 72 / 69 53 -33

Innovative Heizsysteme
Solartechnik
Wellness- & Traumbäder
Barrierefreie Bäder
Bauspengerei & Blecharbeiten

Holz und Pelletsheizsysteme
Wärmespeichersysteme
Wärmepumpen

... und vieles mehr!!!



- Geschenke
- Kerzen
- Bilderrahmen
- Haus- und Gartendeko
- Accessoires

Mehr Informationen über unser Sortiment unter:
www.trendhouse-schwabach.de

Schwabach - Alte Rother Str. 1
Telefon: 09122 - 87 44 10

Im TEVI-
Gebäude

Katholische Pfarrgemeinde Rednitzhembach

Heilig Kreuz, Untermainbacher Weg, Rednitzhembach • Heiligste Dreifaltigkeit, Nürnberger Straße, Schwanstetten

Gottesdienstzeiten am Wochenende während der Ferien 31.07 bis 11.09:

Rednitzhembach: Samstag um 18:00 Uhr, Schwanstetten: Sonntag, um 09:00 Uhr
Wendelstein: Sonntag, um 10:30 Uhr

Kunst, Kreuzweg und Kloster

Pfarreiausflug am 18. September nach Greding und ins Kloster Plankstetten. Busabfahrt ca. 8:00 Uhr. Hl. Messe mit Pfr. Tobias Scholz um 09:30 Uhr in der Basilika St. Martin in Greding. Danach wird der Gredinger Kalvarienberg „erstiegen“. Mittagessen gibt es im Kloster Plankstetten., anschließend Führung durch die Klosteranlage. Den Tagesabschluss bildet die Vesper mit den Mönchen in der Abteikirche um 17:30 Uhr. Für Kinder und Jugendliche besteht die Möglichkeit, die landwirtschaftliche Seite des Klosters zu erleben.

Auch ein Besuch im Buchladen lohnt sich. (Nähere Informationen und Anmeldung bis spätestens 21. August im Pfarrbüro (Tel. 09122-62700). An diesem Sonntag entfallen die Gottesdienste in Rednitzhembach und Schwanstetten.

Unsere Gottesdienste und aktuellen Mitteilungen finden sie auch zum Herunterladen im Internet unter: www.bistum-eichstaett.de/pfarrei/rednitzhembach

Heilig Kreuz, Untermainbacher Weg, 91126 Rednitzhembach - Heiligste Dreifaltigkeit, Nürnberger Straße, 90596 Schwanstetten

Pfarrer Tobias Scholz, Untermainbacher Weg 24, 91126 Rednitzhembach, Tel: 0 91 22 / 6 27 00, Fax: 0 91 22 / 6 27 02, e-Mail: rednitzhembach@bistum-eichstaett.de

Die Keuschheits-Allianz – Lustspiel in 3 Akten – im kath. Pfarrsaal.

Samstag, 01. u. 08. Oktober um 19:30 Uhr, Sonntag 02. u. 09. Oktober, um 17:00 Uhr. Eintrittspreis: Erwachsene 7,00 €, Kinder 3,00 €. Die Kolping-Theatergruppe Rednitzhembach lädt bereits jetzt herzlich hierzu ein. (Kartenvorverkauf bei Familie Wagner, Telefon 09122 / 74 157)

Weinfahrt der Kolpingfamilie Schwanstetten

vom Samstag, 24. bis Sonntag, 25. September.

Ehejubiläumsgottesdienst

am Sonntag, 25. September, um 10:30 Uhr in Schwabach, St. Sebald.

Ökumenisches Frauenfrühstück,

am Dienstag, 27. September, um 19:30 Uhr im kath. Pfarrsaal in Schwanstetten. Thema: „Lebensmitte - die Chance der zweiten Lebenshälfte“ Referentin: Johanna Lechner aus Neumarkt.

FESTPROGRAMM

**für die Rother Kirchweih
vom 12. bis 16. August 2011**

Freitag, 12. August 2011

- 17.15 Uhr Standkonzert im Schloßhof mit dem „Musikverein Röttenbach“
- 17.45 Uhr Eröffnungsfestzug ab Schloßhof zum Festplatz
- 17.50 Uhr Böllerschießen - Soldaten- u. Kriegerverein Eckersmühlen
- 18.00 Uhr Kirchweihöffnung durch 1. Bürgermeister
Ralph Edelhäuser
anschließend Kirchweihstimmung in der Stadthalle
Volksfest auf dem Festplatz

Samstag, 13. August 2011

- 14.00 Uhr Volksfest auf dem Festplatz
- 18.00 Uhr Stimmungsmusik in der Stadthalle mit der Band „Splash“
- 20.00 Uhr Schloßhofspiele im Schloß Ratibor

Sonntag, 14. August 2011

- 09.00 Uhr Morgendlicher Gruß des Posaunenchores Pfaffenhofen am
Schloßhofspielerbrunnen vor dem Rathaus
- 09.00 Uhr Start am Festplatz zum 11. Rother Kirchweihlauf
- 10.00 Uhr Kirchweih-Festgottesdienst in der Evang. Stadtkirche
- 10.15 Uhr Musikalischer Frühschoppen mit den „Alpenschlawnern“
Volksfest auf dem Festplatz

- 17.30 Uhr Stimmungsmusik in der Stadthalle
mit den „Alpenschlawnern“
- 20.00 Uhr Schloßhofspiele im Schloß Ratibor

Montag, 15. August 2011

- 09.30 Uhr Festzug der Vereine durch die Stadt
Aufstellung 9.00 Uhr in der Bahnhofstraße
- 10.30 Uhr Frühschoppenkonzert mit Schlachtschüssel in der Stadthalle
Volksfest auf dem Festplatz
- 17.30 Uhr Stimmungsmusik in der Stadthalle mit dem
„Musikverein Röttenbach“
- 22.15 Uhr Hochfeuerwerk hinter dem Schießhaus

Dienstag, 16. August 2011

- Familiennachmittag auf dem Festplatz
- 15.00 Uhr Kinderbelustigung im Garten der ehemaligen TSV-Turnhalle
- 18.00 Uhr Stimmungsmusik in der Stadthalle
mit „Alexandra Schmid“/„TEAM ALPIN“

Ausschank des Festbieres der Hofmühlbrauerei
Festwirt: Dieter Welker

Bundesehrenpreis für Privatbrauerei Hofmühl aus Eichstätt

**Höchste deutsche Qualitätsauszeichnung für Hofmühl Biere vergeben
- Preisverleihung in Berlin -**

Die Privatbrauerei Hofmühl aus Eichstätt ist jetzt in Berlin vom Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz (BMELV) mit dem Bundesehrenpreis für Bier ausgezeichnet worden. Sie erhielt damit die höchste Qualitätsauszeichnung der deutschen Ernährungswirtschaft.

Der Preis wird für die kontinuierliche Erreichung von Bestleistungen (Goldene Prämierungen) in den Qualitätsprüfungen der DLG (Deutsche Landwirtschafts-Gesellschaft) für Bier verliehen. „Ich freue mich sehr, diese Auszeichnung im Namen unserer Mitarbeiter entgegennehmen zu dürfen“, erklärte Braumeister Johannes Jung. Diese Auszeichnung bekräftigt die konsequente und nachhaltige Qualitätspolitik der Privatbrauerei Hofmühl. Hinzu kommt die umweltfreundliche Produktion durch den Einsatz der großen Solarthermieanlage, zusammen mit dem Schonbrauverfahren System „Merlin“. Gemeinsam mit dem Parlamentarischen



Foto v. l. n. r.: Präsident Carl-Albrecht Bartmer, DLG; Braumeister Johannes Jung; Geschäftsführer Volker Baumgartner; Staatssekretär Dr. Gerd Müller

Staatssekretär Dr. Gerd Müller übergab der Präsident der DLG (Deutsche Landwirtschafts-Gesellschaft), Carl-Albrecht Bartmer, Urkunde und Medaille an den Geschäftsführer der Privatbrauerei Hofmühl, Volker Baumgartner, und den Braumeister Johannes Jung.

**Liebe
Besucherinnen
und Besucher
der Rother
Kirchweih,**



ich darf Sie zu meiner ersten Kirchweih als neuer Rother Bürgermeister recht herzlich begrüßen. Seit eh und je übt die Kirchweih eine besondere Faszination auf uns Rother und auf unsere Gäste aus. Sie ist der absolute Höhepunkt im jahreszeitlichen Reigen der lokalen Feste.

Der besondere Reiz unserer Kirchweih liegt aber auch darin, dass uns dazu alljährlich unsere auswärtigen Verwandten und guten Freunde besuchten. Viele hat man oft ein ganzes Jahr lange nicht gesehen und man verbringt gerne ein paar fröhliche und unbeschwerte Stunden mit ihnen. Ob auf dem Festplatz oder auf der Terrasse vor der Stadthalle, hier trifft man viele bekannte Gesichter. Vielleicht begegnet man sich auch beim Bieranstich oder auf dem Kirchweihmarkt, bei den Schloßhofspielen oder nach dem Vereinsfestzug am Kirchweihmontag. Jedenfalls finden all diese Begegnungen in heiterer und gelöster Stimmung statt und sind aus diesem Grund auch besonders angenehm.

Ich wünsche uns ein paar schöne, glückliche und sonnige Tage auf der Rother Kirchweih.

Ihr
Ralph Edelhäuser
Erster Bürgermeister



Stadthalle Roth

Dieter Welker

Hofmühl
Roth am Main

*Wir freuen uns auf Ihren
Besuch und wünschen
Ihnen eine schöne
ROTHER KIRCHWEIH*

Ihr Festwirt Dieter Welker

Mi., Do., Fr., Sa. ab 18 Uhr geöffnet
Sonntag durchgehend warme Küche
Montag + Dienstag Ruhetag

Otto-Schrimpff-Str. 9 - 91154 Roth
Die Event-Adresse in der Region
Stadthalle-Roth@gmx.de

Tel.: 09171-89 21 98
Fax: 09171-7 07 85
Mobil: 0160-99788415



Doppelte neue Weltbestzeit beim 10. Challenge Roth

Andreas Raelert & Chrissie Wellington machen historisches Rennen

**ROTH - Das hat es im weltweiten
Triathlon-Zirkus noch nie
gegeben: Mit neuer Weltbestzeit**

Nach nur einer Woche Unterbrechung ist die Weltbestzeit der Männer wieder da, wo sie hingehört: in Roth. Der überragend fightende Andreas Raelert siegte bei seiner Roth-Premiere mit einer Fabelzeit von 7:41:33 Stunden und damit mehr als vier Minuten schneller als der Belgier Marino Vanhonacker, der sich gerade mal sieben Tage an seiner Bestzeit von Klagenfurt erfreuen konnte. Zuvor hatte Roth 14 Jahre lang die Weltbestzeit gehalten (Luc van



sowohl bei den Männern als auch den Frauen hat der Challenge Roth für alle Ewigkeit Triathlon-Geschichte geschrieben. Der Satz vom „Mythos Roth“ hat eine neue Bedeutung bekommen.

Lierde 1997 mit 7:50:27) und sie sich nun souverän zurückgeholte. **Der fünfte Mann ist eine Frau** Die Weltsensation perfekt machte die dreifache Hawaii-Siegerin Chrissie Wellington, die zum dritten



Mal in Folge beim Challenge Roth - und wieder in neuer Weltbestzeit - gewann. Ihren eigenen Rekord aus dem Vorjahr von 8:19:13 Stunden konnte die beste Triathletin der Welt erneut um genau eine Minute verbessern und überquerte die Finishline exakt nach 8:18:13 Stunden.

Fast ebenso unglaublich: Wellington kam als Fünfte im Gesamtklassement ins Ziel und darf nun von sich behaupten, zu den „Top 5 der Männer“ zu zählen. Es war ein Start-Ziel-Sieg für die 34-Jährige, die in blendender Form ist und derzeit nur von sich selbst geschlagen werden kann.

Bei den Männern war der Vize-Weltmeister und Europameister Andreas Raelert schon auf den ersten Radmetern in Führung gegangen, ab diesem Zeitpunkt war sein Sieg nicht mehr ernsthaft gefährdet. Zwar konnte Sebastian Kienle einige Zeit lang nahe zu ihm aufschließen, musste aber bald abreißen lassen, so dass für ihn - genau wie im Vorjahr - der glänzende zweite Platz blieb. Ein Trost für den 27-Jährigen ist die Weltklassezeit von 7:57:06

Deutsche Julia Wagner als Rookie ihren Traum wahr machen und als Zweite die Ziellinie überqueren, gefolgt von der Australierin Rebekah Keat mit 8:59:22 Stunden. Bei Temperaturen um die 25 Grad, Sonne-Wolken-Mix und wenig Wind hatten bei der Jubiläumsauflage des Challenge Roth ideale Wettkampfbedingungen geherrscht, die überragenden Athleten den Veranstaltern mit ihren sensationellen und einzigartigen Leistungen ein wunderbares Geburtstagsgeschenk gemacht.

CHALLENGEROTH
we are triathlon!

Gelungene 20 Jahrfeier im Sanitätshaus Arlt

Der regenreiche Tag hielt unsere Kunden, und die, die es werden wollten nicht ab, unser umfangreiches Angebot zu nutzen und sich ausgiebig zu informieren. Die Firma Arlt bedankt sich bei allen Besuchern und Beteiligten für diesen gelungenen Tag!



Sanitätshaus
Reha-Orthopädietechnik

gut drauf mit
arlt

Orthopädie-Schuhtechnik
Bequemschuhhandel



Ingeborg und Hermann Arlt freuten sich für die Gewinner der Hauptpreise, Frau Anneliese Langer und Herr Hans Meyer, und übergaben den 1. Preis, eine 3 Tage-Städtereise für zwei Personen nach Prag an die glückliche Gewinnerin Frau Elke Rassfeld. Herzlichen Glückwunsch!

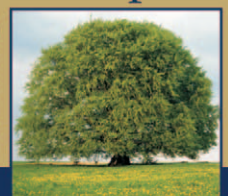
Nördliche Ringstr. 3
Hauptstr. 10
Richtwiese 4

91126 Schwabach
91154 Roth
90530 Wendelstein

Tel.: 09122 - 3736
Tel.: 09171 - 6 34 00
Tel.: 09129 - 27 79 26

Zahnarztpraxis

Master of Science
Orale Chirurgie



Dr. med. dent. MSc

Carsten Guse

Liebe Patienten,
wir machen Urlaub vom
8. - 23. August 2011.

Am 24. August sind
wie gewohnt ab
7.30 Uhr wieder
für Sie da.

*Wir wünschen Ihnen
einen erholsamen Urlaub*

Ihr Praxisteam
Dr. Carsten Guse, MSc
(Master of Science Orale Chirurgie)

Städterstraße 1
91154 Roth

Telefon: 09171 - 36 81
www.zahnarzt-roth.de

VERKAUF VON

- **BETONRECYCLING-SCHOTTER**
- **RECYCLINGMIX AUS MAUERWERK UND BETON**

- Ideal für Auffüllung oder Baustraßen -

Infomaterial zu Sieblinie, Körnungsgrößen, Analytik nach Feststoff oder Anlieferung durch uns senden wir Ihnen gerne zu!

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!



www.hausmann-demontage.de

Peter Hausmann

Demontage & Containerdienst GmbH

Industriestraße 6 • 91126 Schwabach

Tel: 09122 / 69 16 30

Fax: 09122 / 69 16 33

- **SCHADSTOFFSANIERUNG**
- **DEMONTAGE**
- **ABBRUCH**
- **CONTAINERDIENST**
- **AUFARBEITUNG**
- **VERWERTUNG**

Gebäudereiniger planen größtes „Soli-Putztuch“ aller Zeiten – für faire Löhne

Kreis Roth soll Lappen spenden: „Wink mit dem Putztuch“

LANDKREIS ROTH - Es soll das größte Putztuch aller Zeiten werden – und jeder im Kreis Roth kann dabei mitmachen: „Was wir brauchen, sind ‚Putzlappen-Spenden‘ aus Haushalten, Büros,

hinweisen, was in der Gebäudereinigung im Argen liegt“, sagt Christoph Frank. Die Gebäudereiniger-Gewerkschaft plant einen bislang einmaligen gigantischen „Wink mit dem



Schulen, Kitas ... Die werden dann zusammengeheftet. So wird das Putztuch-Patchwork ein bunter – und hoffentlich großer – Teil vom riesigen ‚Franken-Putztuch‘“, sagt Christoph Frank.

Als Bezirksvorsitzender der Gebäudereiniger-Gewerkschaft IG BAU Mittelfranken startet er damit die bundesweite Aktion „Tuch der Solidarität“ im Kreis Roth.

Die Idee dahinter: Die Gebäudereinigerinnen und Fensterputzer im Kreis Roth zeigen Flagge – „Putz-Flagge“ für bessere Arbeitsbedingungen und eine faire Bezahlung. Verdient hätten die Reinigungskräfte das allemal: „Vom Operationssaal über den Behördenflur bis hin zu Kita-Toiletten – auf die Arbeit der Gebäudereiniger sind alle angewiesen. Trotzdem sind Turbo-Putzen mit unbezahlten Überstunden und mieser Bezahlung immer noch an der Tagesordnung. Mit dem ‚Tuch der Solidarität‘ wollen wir darauf

Putztuch“: „Das soll bundesweit für Schlagzeilen sorgen. Und wer will, kann auch gute Wünsche, Putz-Parolen oder Sprüche zur Job-Ermunterung auf sein ‚Spenden-Putztuch‘ schreiben, malen oder sticken. Das ist die Chance, die Gebäudereiniger im Kreis Roth zu unterstützen – bei ihrem Ringen um faire Löhne und bessere Arbeitsbedingungen“, so Christoph Frank.

In der laufenden Tarifrunde fordert die IG BAU, den Mindestlohn für Beschäftigte in der Innenreinigung um 60 Cent pro Stunde anzuheben. Für die Fachkräfte in der Glas- und Fassadenreinigung will die Gewerkschaft ein Lohn-Plus von 80 Cent am Verhandlungstisch durchsetzen.

Putztücher – egal, ob mit oder ohne Beschriftung – nehmen die IG BAU-Büros in Nürnberg (Telefon: 09 11 – 24 13 69), und Ansbach (Telefon: 09 81 – 34 68) entgegen. Oder per Post an das Regionalbüro der IG BAU in der Kolpinggasse 16-18 in 90402 Nürnberg.

Grabmale J. Flachs Eckersmühlen

STEINMETZ-MEISTERBETRIEB

Inh. Günter Eckert



Brunnauer Weg 32
91154 Roth-Eckersmühlen
Telefon 09171/82 59 39

GRABMALE * EINFASSUNGEN * ABDECKPLATTEN * NACHSCHRIFTEN

Öffnungszeiten:

Fr von 14.30 – 18 Uhr, Sa von 9.30 – 13 Uhr
und nach telef. Vereinbarung

Erlebniscamp in Roth - Bundeswehr hautnah erleben

ROTH - Vom 6. bis 8. September 2011 findet in der Otto-Lilienthal-Kaserne im mittelfränkischen Roth ein dreitägiges Erlebniscamp für 16 bis 20-jährige Frauen und Männer statt.

zur Verfügung und das Kreiswehrrersatzamt bietet einen Einblick in den computerunterstützten Eignungstest. Weitere Programmpunkte bilden sportliche Aktivitäten sowie ein Biwak im Übungsgelände.

Ein Highlight dieses dreitägigen Erlebniscamps ist der Besuch des Jagdgeschwaders 74 in Neuburg an der Donau – eines der ersten Einsatzgeschwader der Luftwaffe, das den Eurofighter fliegt.

Für Unterkunft, Essen sowie die Fahrt nach

Neuburg entstehen keine Kosten. Die Fahrtkosten für die An- und Abreise nach Roth müssen selbst getragen werden.

Weitere Informationen und ein Anmeldeformular zum Download stehen unter der Rubrik *Veranstaltungen* auf www.Bundeswehr-Karriere.de
E-Mail-Kontakt: Erlebniscamp-roth@bundeswehr.org



In einem abwechslungsreichen Programm wird den Teilnehmern des Events ein Einblick in verschiedene Tätigkeiten und Fähigkeiten der ortsansässigen Verbände geboten. Mit dem in Roth stationierten Kampfhubschrauberregiment 26 „Franken“, dem Luftwaffenausbildungsregiment, einem Sanitätszentrum sowie einer Flugabwehrraketenstaffel „Patriot“ eröffnet sich den Interessenten ein facettenreiches Bild verschiedener Teilstreitkräfte und Aufgaben.

Für spezielle Fragen bezüglich beruflicher Perspektiven in den Streitkräften stehen zusätzlich Karriereberater der Bundeswehr

für jeden was dabei





Die Elsbeere - der unbekannte Baum

Dass es im deutschen Wald einen wilden Baum geben soll, der „Elsbeere“ heißt, stößt oft auf ungläubiges Staunen. Um den Bekanntheitsgrad dieser Baumart in unseren Breiten etwas zu erhöhen hat sich die „Schutzgemeinschaft Deutscher Wald“ entschlossen die Elsbeere zum „Baum des Jahres 2011“ zu küren. Die Geschichte der Elsbeere begann eigentlich mit Luther, denn er kannte den Baum, sein Vorkommen und die Wirkung der Früchte, als er am 20. September 1526 an seinen Freund Agricola schrieb, er solle ihm doch Elsbeerfrüchte senden, seine Frau brauche sie. Luther wusste also, dass die Früchte „wider den zu

Lehmböden (Feuerletten) im Wald entdecken. Größere Vorkommen sind in unserer Nähe im Raum Uffenheim – Limpurger Forst zu finden.

Die Elsbeere ist ein sommergrüner Laubbaum, der eine Höhe von 15 – 30 Meter erreicht.

Die Rinde bzw. im Alter rissige Borke ist aschgrau bis schwarz-wirkend und fällt oft als dunkelster Stamm in Waldgesellschaften auf. Die Blätter erreichen eine Größe von bis zu 7 cm und sind in der Form ahornartig. Die unteren 2 „Finger“ sind jedoch weiter abgesetzt.

Die leuchtend orangerote Herbstfärbung setzt etwa in der Mitte der Laubabfallperiode ein.



weichen Leib“ (Ruhr) wirken und dass man sie im September in bestimmten Waldgebieten findet. Zugegeben, wir werden diesen Baum in Mittelfranken, v.a. in unseren ausgedehnten Kiefern-wäldern, selten zu Gesicht bekommen. Der aufmerksame Wanderer kann ihn aber durchaus auf Sonderstandorten, i.d.R.

Blüten sind weiße Doldenrispen. Die Früchte sind etwa olivengroß und birnenförmig, erst grün später braun und reifen im September bis Oktober. Aus den Elsbeerfrüchten kann nach einer sehr aufwendigen Ernte am stehenden Stamm ein sehr begehrt und dementsprechend teurer Edelbrand erzeugt werden.

Wir sind Mitglied im Fachverband geprüfter Baumpfleger e.V.

Wir legen uns für Sie ins Zeug!

Baum- & Gartenpflege **Baumarbeiten vom Fachmann**

Wild

09171-89 85 66

www.wild-baumpflege.de

Wirtschaftlich wesentlich bedeutender ist jedoch die Nutzung des Elsbeer-Holzes.

Das besonders feste, maßhaltige und zeitlos schöne Holz nimmt regelmäßig einen Spitzenplatz auf den Holzversteigerungen ein. Die wertvollsten Stämme erreichen bis zu 10.000 Euro pro cbm.

Bei den zu erwartenden Klimaänderungen kann diese Baumart durchaus größere Bedeutung für den Wald erlangen. Momentan ist das natürliche Vorkommen der Elsbeere auf Sonderstandorten im trocken-warmen Klimagebiet Bayerns konzentriert. Dort wo uns der

Klimawandel künftig Jahresdurchschnittstemperaturen über 11 ° C beschert sind Baumarten wie die Elsbeere wichtige Bestockungsalternativen.

Termine: Ab November 2011 finden wieder Lehrgänge für Motorsägenführer statt.

Nähere Informationen dazu erhalten Sie von den Beratungsförstern des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Roth, Tel.: 09171-84267

*Ihr Förster
Erwin Galsterer*

seit mehr als 20 Jahren

- Baumfällung
- Wurzelstockfräsen

Robert Davis

Heidenbergstraße 22 • 91186 Büchenbach
Telefon: 09171 / 85 79 03
Mobil: 0178 / 27 96 46 0



Monika Jagott
Bestatterin
Trauerberaterin
Freirednerin

Jagott
Bestattungshaus

ABSCHIED UND ERINNERUNG
INDIVIDUELL GESTALTEN

www.jagott.de

Wir sind Tag und Nacht für Sie da und stehen Ihnen Jederzeit für ein unverbindliches Gespräch zur Verfügung, im In- und Ausland.

91154 Roth, Münchener Str. 10, Tel. 09171 / 85 37 70
91186 Büchenbach, 91126 Rednitzhembach, Tel. 09171 / 62 907

Tanz und Show beim Weinfest im Rother Freizeitbad

Den Termin sollte man sich schon jetzt fest vormerken: Samstag, 17. September 2011. Zum Abschluss der diesjährigen Badesaison findet im ROTHER FREIZEITBAD das Weinfest mit Tanz und Showprogramm im beheizten Festzelt statt. Von 18.00 bis 24.00 Uhr steht das Fest unter fünf guten Sternen:



1. Eine gemütliche Atmosphäre mit bunten Lichtern im Weinzelt.
2. Die passende Tanzmusik mit dem T.O.P.-Trio plus 1.
3. Zwei Shows mit der brasilianischen Tänzerin Bianca.
4. Ausgesuchte Weine passend zum Fest.
5. Ideenreiche Spezialitäten für den großen und kleinen Hunger. Darum kümmert sich das Cateringteam

Petra und Dieter Welker. Die Stadtwerke Roth und das Team vom Freizeitbad Roth sorgen für einen gemütlichen Abend und für gute Unterhaltung und laden dazu ganz herzlich ein.

Für die passende Musik zum Tanzen, Zuhören und Genießen sorgt die Band „T.O.P.-Trio Plus 1“

aus Fürth. Vom langsamen Walzer bis zum Rock'n Roll, von Rumba bis groovigem Soul, ob Evergreen oder Top-Ten Hits, die Band hat alles drauf. Gute Laune und musikalische Qualität stehen hier ganz oben.

Bianca Baaske, eine rassige Brasilianerin, wird mit Ihrer original brasilianischen Samba-Show in exotischen und farbenprächtigen Kostümen zu traditionellen Klängen ein Feuerwerk brasilianischer Lebensfreude entzünden.

Besten Service vor und hinter den Theken bieten pfiffige Bedienung und das Team um Dieter Welker, der seit Februar die Rother Stadthalle übernommen hat. Mit Witz und guter Laune werden

FREIZEITBAD ROTH

VORANKÜNDIGUNG

Weinfest

mit Tanz und Showprogramm

Samstag, 17.09.2011 18.00 bis 24.00 Uhr

Beheiztes Zelt – Bedienung – Eintritt frei

Tischreservierungen möglich bei Ursula Maurer

Telefon: 09171/9727-32 (Mo – Do Vormittag)



ausgesuchte „Tröpfchen“ und leckere fränkische Schmankerl serviert.

Der Eintritt ins Rother Freizeitbad und ins Weinzelt ist an diesem Tag ab 18.00 Uhr frei. Die Gäste können bequem über den Haupteingang an der Friedrich-Wambsganz-Straße oder über den Eingang „Fabrikmuseum“ das Weinzelt erreichen.

Der reguläre Badebetrieb endet an diesem Tag um 19.00 Uhr.

Wer sich rechtzeitig einen Tisch reservieren möchte oder weitere

Informationen benötigt, kann sich gerne mit Ursula Maurer von den Stadtwerken Roth in Verbindung setzen. Frau Maurer ist Montag bis Donnerstag jeweils vormittags unter der Telefon-Nummer 09171/9727-32 zu erreichen. Selbstverständlich hat auch jeder die Möglichkeit persönlich in der Sandgasse 23 vorbei zu kommen, um für sich und seine Freunde den besten Platz auszusuchen. Stammgäste wissen bereits, ein genussvoller und amüsanter Abend in netter Gesellschaft ist garantiert.

Bring' Dich in Bestform!

Für ein ganz neues Lebensgefühl



14 Tage
Fitness,
Gesundheit
& Spaß
nur **19,90*** €

Jetzt einsteigen & Vorteile im Wert von bis zu **150,- € sichern!****

* Gültig vom 18.07. – 18.09.2011
** Bei Abschluss einer Jahresmitgliedschaft



Ringstraße 96 · 91126 Rednitzhembach · Tel.: 091 22/6 31 23
info@sportpark-schwabach.de · www.sportpark-schwabach.de

Sommeraktion im Sportpark Schwabach: 14 Tage Fitness, Gesundheit, Wellness und Spaß für nur 19,90 Euro.

Die große Sommeraktion des Sportpark Schwabach hat begonnen. In der Zeit von 18. Juli bis 18. September 2011 kann sich jeder 14 Tage lang im Sportpark Schwabach in Bestform bringen und ein neues, aktives Leben starten.

Bring Dich in Bestform! Für ein ganz neues Lebensgefühl.

Während der Sommeraktion können die Teilnehmer das komplette Sportpark-Angebot nutzen: Fitnesstraining an den modernsten Geräten, ein umfangreiches Kursprogramm mit beispielsweise Indoor Cycling, Pilates, Rückenkurs, Power Yoga. Badminton und Squash gehören ebenso dazu wie die Erholung im Wellness Bereich mit Sauna.

Die Teilnahme an der Sommeraktion ist ganz einfach. Einen Termin mit einem der Sportpark-Trainer vereinbaren und schon kann es losgehen.

Wer sich im Rahmen der Sommeraktion für eine Mitgliedschaft im Sportpark Schwabach und damit für ein aktiveres, gesünderes Leben entscheidet, für den hält der Sportpark ein besonderes Einstiegsangebot mit Sommer-Vorteilen im Wert von bis zu 150 € bereit.

Mehr Informationen gibt es direkt im Sportpark Schwabach, Ringstraße 96, 91126 Rednitzhembach, Telefon 0 91 22/6 31 23 oder unter www.sportpark-schwabach.de.

Schlecht schlafen war gestern!



Ausgeruht aufstehen ist so leicht mit den neuesten Betten-, Matratzen- und Lattenrost-Systemen für jede Schlafgewohnheit - und unsere Fachberatung gibt's dazu.



www.betten-karg.de
info@betten-karg.de

Roth-Eckersmühlen, Tel. (09171) 2832
Schwabach, Tel. (09122) 5308

... über 75 Jahre Ihr Fachgeschäft mit

Landratswahl am Sonntag, 25. September 2011

Interview mit Landrat Herbert Eckstein zur Landratswahl

Landrat Herbert Eckstein beginnt das Interview mit unserer Redaktion über die bevorstehende Wahl sehr selbstbewusst.

„Es gibt einen amtierenden Landrat und einen Kandidaten.“ Wahlkampf betreibt Herbert Eckstein nicht mit Veranstaltungen kurz vor dem Wahltermin. „Ich bin und war immer nicht nur in der Wahlzeit bei vielen Veranstaltungen vor Ort“.

Als Amtsinhaber, der sich erneut zur Wahl stellt, schöpft Herbert Eckstein aus den Vollen. In den bisherigen drei Amtsperioden ist viel realisiert worden. „Der Landkreis Roth hat die Nase vorn und steht im Vergleich mit anderen Landkreisen bestens da. Wir nehmen laut einer Studie der GfK eine Spitzenstellung ein, sind ein wirtschaftsfreundlicher Standort und die Bildungslandschaft ist gut aufgestellt.“ Original regional sei inzwischen zum Markenbegriff geworden, so Eckstein und stellt damit bewusst Betriebe aus dem Landkreis vor Unternehmen von außerhalb. Nicht nur dadurch aber auch deshalb sei die Arbeitslosenquote im Landkreis



Roth sehr niedrig und die Wirtschaftskraft hervorragend. Ein Landrat müsse entscheidungsfreudig und durchsetzungsstark sein. Verlässlichkeit und Glaubwürdigkeit seien für dieses Amt sehr wichtig. Diese Eigenschaften habe er stets in seiner Tätigkeit bewiesen. Nur so könne ein Landkreis Vorbild und beispielhaft für andere Regionen werden.

„Auch in der Energiepolitik spielen wir ganz vorne mit. Durch die Energieagentur und kontinuierliche Förderung alternativer Energien

nehmen wir in diesem Bereich eine Vorreiterstellung ein.“

Bei allen Projekten, die es umzusetzen gibt, gilt es, vorher zu überlegen, auch nach möglichen Alternativen zu suchen und nach Abwägung aller Fakten die für alle Beteiligten bestmögliche Entscheidung zu treffen. Zahlen und Fundamente müssen ermittelt und geschaffen werden. Oberste Priorität habe die frühestmögliche Einbindung der Bürger im gesamten Entscheidungsprozess eines Projektes, betont Eckstein. „Bildung ist mehr als ein Wort. Die Schulen im Landkreis haben Spitzenvoraussetzungen und die Politik muss Bildung als ganzheitlichen Ansatz verstehen. Letztlich können Politiker nur die Rahmenbedingungen schaffen. Wichtig ist, dass sich die Schulen entwickeln, und das mit Einbindung der Eltern, Schüler und Lehrkräfte.“ Besonders zeige sich dies am neuen Gymnasium in Wendelstein. Eine große Herausforderung für die Zukunft sei es, dafür zu sorgen, dass die Städte und Gemeinden, die im Landkreis nicht im Zentrumsbereich liegen, keine Nachteile haben werden. Es gilt eine Zweiteilung zu verhindern.

„Wir müssen vor allem mit aller Kraft dafür sorgen, dass junge Menschen den Landkreis als

attraktives Lebensumfeld ansehen und nicht in die Ballungsgebiete abwandern. Die Voraussetzungen im Landkreis sind sowohl im wirtschaftlichen und kulturellen Bereich als auch in der Freizeitgestaltung hervorragend. Wir müssen uns da nicht verstecken.“

Eine Außenstelle einer Fach-/Hochschule bleibe ebenso Ziel wie die Ansiedlung eines größeren Hotels, das von der Nähe des Messestandortes Nürnberg nur profitieren könne. „Dabei könnte man sich z.B. den Bereich Roth/Allersberg sehr gut vorstellen, der beste Verkehrsanbindungen habe. Hier führen wir viele Gespräche auch in Gemeinschaft mit der Unternehmerfabrik.

Wir müssen mutig bleiben, dürfen aber den Bürgern nicht das Blaue vom Himmel versprechen. Dann können wir weiterhin viel bewegen.“ Von Anfang an habe er das Amt des Landrates als Berufung und nicht als Beruf empfunden. Spannung, Kraft und Leidenschaft, das sind Eigenschaften, die er sich über all die Jahre erhalten habe, um den Landkreis auch in Zukunft an der Spitze zu halten, schließt Herbert Eckstein seine Ausführungen.

Viel Spaß in den Ferien ...



Miteinander für unseren Landkreis Roth.

... bei uns lässt sich auch zu Hause herrlich Urlaub machen.

Genießen wir es! Für Kinder bieten der Ferienpass und die Ferienprogramme der Gemeinden viel Abwechslung.

Danke allen Helferinnen und Helfern.



Uli/Guo
Landrat Herbert Eckstein *Herbert Eckstein*



25. September 2011

ROBERT FRANK

Ihr Landrat für Roth
Jung. Modern. Offen.

www.landrat-fuer-roth.de
www.facebook.de/LandratFuerRoth



Landratswahl am Sonntag, 25. September 2011

Interview mit dem Landratskandidaten der CSU, Robert Frank

Seit jeher schon kehren Politiker in die freie Wirtschaft zurück. Prominente Beispiele sind Friedrich März, Roland Koch oder Gerhard Schröder. Warum nicht auch umgekehrt?

Der CSU-Kandidat für das Amt des Landrates im Landkreis Roth, Robert Frank, will diesen Weg gehen. Als Geschäftsführer eines Wirtschaftsunternehmens kritisierte er schon immer, dass politische Entscheidungsfunktionen oft nicht fachgerecht besetzt sind. Der Mittelstand sei dort viel zu wenig vertreten.

„Das will ich ändern! Man muss bei einer solchen Kandidatur mit der Überzeugung rangehen, gewinnen zu können. Sonst braucht man sich gar nicht nominieren zu lassen“, gibt sich Frank überzeugt, dass diese Entscheidung richtig ist. Als der CSU-Kreisvorsitzende vor fast einem Jahr auf ihn zukam und ihm die Kandidatur antrug, bedurfte es schon noch einiger Überlegungen. Immerhin gibt es in der Politik weder Netz noch doppelten Boden. Doch die Überlegung, die Geschäftsführerfunktion in Frankfurt ohnehin zum Ende 2011 beenden zu wollen und wieder in den Landkreis zurückzukehren, reifte schon länger in ihm.

Also nahm er die Herausforderung an, die sich hier bot und fordert nun den Amtsinhaber heraus. Kein leichtes Vorhaben, gibt Frank ehrlich zu. Doch nicht unmöglich, setzt er dann gleich nach.

„Auf den ersten Blick geht es dem Landkreis Roth gut, teilweise herrscht Vollbeschäftigung. Aber das heißt nicht, dass es nicht noch um einiges besser gehen könnte. Der Landkreis profitiert sehr stark von der Metropole Nürnberg. Doch zu viele Einwohner pendeln nach Nürnberg oder noch weiter zu ihrem Arbeitsplatz. Wir müssen dafür sorgen, dass die Menschen nicht nur ihren Lebensmittelpunkt hier haben, sondern auch ihren Arbeitsplatz.“

Das metallverarbeitenden Gewerbe und die Logistikunternehmen sind besonders gut aufgestellt. Hier gelte es, auch in anderen Branchen die regionalen Unternehmen noch mehr zu fördern, damit ein weiterer Arbeitsplatzaufbau erfolgt.



Drei Säulen legt Robert Frank zugrunde. Offensiver Energieumbau, Stärkung der Bildung und höhere Beschäftigungsquote. Der Markt im Bereich Energieumbau sei noch lange nicht gesättigt. Eine große Chance für Landkreisunternehmen, sich hier ganz vorne zu etablieren. Dies zieht noch weitere Unternehmen in die Region. Es muss mehr Personalbedarf auch für junge Menschen durch die Unternehmen geschaffen werden. Nach der Ausbildung, die oftmals im Ausland erfolgt, müssen Perspektiven vorhanden sein, das erlernte Wissen hier vor Ort anzuwenden.

In Sachen Bildung favorisiert er, wie andere Politiker auch, dass unbedingt ein Hochschulstandort in den Landkreis gehört. Forschung soll nicht ausschließlich in Erlangen stattfinden. Die Etablierung einer Hochschule und/oder Wirtschaftsschule wäre bedeutsam für den Landkreis.

Vor allem sind die Zeiten der Eigenständigkeit der Regionen vorbei. Robert Frank will sich als Landrat für interkommunale Zusammenarbeit verstärkt einsetzen.

Robert Frank will nicht das Unmögliche, sondern das Machbare für den Landkreis. „Dafür lohnt es sich allemal zusammen mit den Bürgern des Landkreises einzutreten“, schließt der CSU-Landratskandidat mit einem weiteren Grund für seine Kandidatur.

Entfalten Sie Ihr Talent. Wir bieten die Freiräume.



www.leoni.com

LEONI. Ein starkes Unternehmen, mit ca. 56.000 Mitarbeitern in 34 Ländern. Unternehmerischer Weitblick und Innovationskraft haben uns zu einem der weltweit führenden Anbieter von Drähten und optischen Fasern, Kabeln und Kabelsystemen sowie zugehörigen Dienstleistungen gemacht, unsere Offenheit, Vielseitigkeit und Weiterbildungskultur zu einem der Top-Arbeitgeber Deutschlands (Corporate Research Foundation 2004-2011).

Wire & Cable Solutions. Auf diesem Gebiet sorgt LEONI für erstklassige Verbindungen. Heute weltweit in Autos, in unzähligen Haushaltsgeräten, in PC- und Handynetzen, in Computertomographen, in der Automatisierungs- und Verkehrstechnik. Und morgen? Erleben Sie es mit – entscheiden Sie es mit – wachsen Sie mit als Auszubildende/r oder Student/in in einem faszinierenden Umfeld mit gezielter Förderung.

Kabel als Sprungbrett für Ihre berufliche Zukunft

Am Standort Roth bieten wir zum 1. September 2012 folgende Perspektiven:

Technische Ausbildungen

- Elektroniker m/w
- Industriemechaniker m/w
- Kabeljungwerker m/w
- Mechatroniker m/w
- Technischer Produktdesigner m/w

Kaufmännische Ausbildung

- Eurokaufmann m/w
- Fachkraft für Lagerlogistik m/w
- Industriekaufmann m/w
- Personaldienstleistungskaufmann m/w

Duales Studium/DHBW Studium

- Bachelor of Arts, Fachrichtung Industrie m/w (DHBW Ravensburg)
- Bachelor of Engineering, Fachrichtung Elektromobilität m/w (DHBW Mosbach)
- Bachelor of Engineering, Fachrichtung Elektrotechnik, Fahrzeugelektronik und Mechatronische Systeme m/w (DHBW Ravensburg)
- Bachelor of Engineering, Fachrichtung Kunststoff- und Elastomertechnik m/w (FHWS in Würzburg)
- Verbundstudium Industriemechaniker m/w mit Maschinenbau, Fachrichtung Kunststofftechnik (FAU Erlangen)

Bitte senden Sie uns Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen (Motivationsanschreiben, Lebenslauf und die letzten beiden Zeugnisse) bis zum 30. September 2011 zu. Wir freuen uns auf Ihre Unterlagen.

LEONI Kabel Holding GmbH

Stieberstraße 5 · 91154 Roth
Ansprechpartnerin Silke Gatt
Telefon +49 (0)9171-804-2422
E-Mail silke.gatt@leoni.com · www.leoni.com

LEONI

ABENDSHOPPING BIS 20 UHR!

Am Donnerstag, 18. und Donnerstag, 25. August in der Zeit von 18 bis 20 Uhr, **2 Prozent* auf alle Artikel.**

EURONICS **Zelzer** 91174 Spalt | Rother Straße 1 | T 09175 79100 | info@zelzer.de

*Ausser auf Preis gebundene und bereits reduzierte Artikel.

Feuchte Mauern und alte Keller glänzen wie neu!

Auch ohne Aufgraben mit dem HSK-Injekt-System. Nur vom Fachbetrieb seit über 25 Jahren!

Die beste Art, feuchte Keller, Häuser und Wohnungen schnell und günstig trocken und schimmelfrei zu machen.

Nachträgliche Abdichtungen im Mauer sägeverfahren, Injektionsharz, Klimaputz, Schimmelsanierung, Innendämmung mit IQ-Therm, Balkon-, Terrassen- und Außentreppe sanierung.

Am besten gleich kostenlose Vor-Ort-Beratung vereinbaren!



bautenschutz johann katz

bautenschutz joh. katz GmbH · Tel. (091 22) 79 88-0
Ringstraße 51 · 91126 Rednitzhembach · www.bautenschutz-katz.de

Termine in Roth **August 2011**

Ein Service
Ihrer Tourist-Information
im Schloss Ratibor



- ▼ **Mi 03.08.** 14 Uhr **Kombi-Stadt-Schloss-Führung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Mi 03.08.** 18 Uhr **Feierabendwanderung am Rothsee**, ab Parkplatz Birkach, Stadt Roth-Tourist-Information
- ▼ **Mi 03./10./17./24./31.08.** 8 - 13 Uhr **Wochenmarkt am Marktplatz**, DMG Marktgilde
- ▼ **Do 04.08.** 20 Uhr **Offener Müttertreff**, Bistro Outback, Mütter- u. Familienzentrum Roth e.V.
- ▼ **Fr 05.08.** 13 Uhr **Geführte Radtour zur Pyraser Brauerei**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Sa 06.08.** 14 Uhr **Führung durch das Schloss Ratibor**, Treffpunkt Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Sa 06.08.** 14 Uhr **Schlauchboot-Wettbewerb**, Campingplatz Waldsee, Camping Waldsee
- ▼ **Sa 06.08. u. So 07.08.** Uhrzeit s. Presse **Dritte Belmbracher Kärwa**, Kärwa Platz, Kärwabum Belmbrach
- ▼ **Sa 06./13./20./27.08.** 8 - 12 Uhr **Bauernmarkt am Marktplatz**, Stadt Roth
- ▼ **So 07.08.** 10.30 Uhr **Konzert: The Magic Jukebox Guitar**, Augustinum Roth
- ▼ **So 07.08.** 14 Uhr **Stadtführung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Mi 10.08.** 14 Uhr **Kombi-Stadt-Schloss-Führung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Mi 10.08.** 18 Uhr **Feierabendwanderung am Rothsee**, ab Parkplatz Birkach, Stadt Roth-Tourist-Information
- ▼ **Fr 12.08.** 13 Uhr **Geführte Radtour zum Erlebnisbauernhof Jank**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Fr 12.08. - Di 16.08.** Uhrzeit s. Presse **Kirchweih Roth**, Festplatz, Stadt Roth - Hauptamt
- ▼ **Sa 13.08.** 10.30 Uhr **Theaterfahrt nach Wunsiedel**, Anmeldung erforderlich, ab Festplatz, Privatverein Roth
- ▼ **Sa 13.08.** 14 Uhr **Kinderfest**, Campingplatz Waldsee, Camping Waldsee
- ▼ **Sa 13.08. u. So 14.08.** 20 Uhr **Rother Schlosshofspiele „Die Pension Schöller“ v. Carl Laufs**, Schlosshof, Rother Schlosshofspieler
- ▼ **So 14.08.** 9 Uhr **Turmblasen und Festgottesdienst**, Evang. Stadtkirche, Evang. Kirchengemeinde Roth
- ▼ **So 14.08.** 9.20 Uhr **11. Rother Kirchweihlauf**, Festplatz, TSG 08 Roth
- ▼ **So 14.08.** 9.45 Uhr **Rothseegottesdienst**, Strandhaus Birkach, Evang. Dekanat Schwabach
- ▼ **So 14.08.** 10.15 Uhr **Kirchweihmarkt**, Altstadt, Stadt Roth - Hauptamt
- ▼ **So 14.08.** 14 Uhr **Stadtführung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Mi 17.08.** 14 Uhr **Kombi-Stadt-Schloss-Führung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Fr 19.08.** 13 Uhr **Geführte Radtour zum Museum im Kuhstall**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Fr 19.08.** 20 Uhr **Sommernachtskonzert**, Strandhaus Birkach, Strandhaus Möltner
- ▼ **So 21.08.** 14 Uhr **Stadtführung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Mo 22.08.** 19 Uhr **Meditation u. Aktion - „Gottes segensreicher Plan“**, Stadtgarten/Bushäuschen, Kath Pfarrgemeinderat Roth
- ▼ **Mi 24.08.** 14 Uhr **Kombi-Stadt-Schloss-Führung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Fr 26.08.** 13 Uhr **Geführte Radtour zum Kneipen in Röttenbach**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **So 28.08.** 9.45 Uhr **Rothseegottesdienst**, Strandhaus Birkach, Evang. Dekanat Schwabach
- ▼ **So 28.08.** 14 Uhr **Stadtführung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Mo 29.08.** 19 Uhr **Meditation u. Aktion - „Das neue Leben durch Christus“**, Stadtgarten/Bushäuschen, Kath Pfarrgemeinderat Roth
- ▼ **Mi 31.08.** 14 Uhr **Kombi-Stadt-Schloss-Führung**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information

Weitere Infos
zu den einzelnen
Veranstaltungen
erhalten Sie unter
www.stadt-roth.de
und bei:



Tourist-Information
im Schloss Ratibor
91154 Roth
Tel. 09171/848 513
Fax 09171/848 519
www.roth.de
Öffnungszeiten:
Nov.-März:
Mo-Fr: 9-12 Uhr
Mo/ Di/ Do: 13-16 Uhr
April bis Okt:
Mo-Fr: 9-12, 13-17 Uhr
August: Sa 10-12 Uhr



Jugendhaus/-Büro
Neues Gaßchen 3
91154 Roth
Tel. 09171/848 800
Fax 09171/848 810
www.jugendhaus-roth.de
Bürozeiten:
Di-Do: 10-12 Uhr
Do: 15-18 Uhr



Kulturfabrik
Stieberstraße 7
91154 Roth
Kartentelefon
09171/848-714
Fax 09171/848-750
www.kulturfabrik.de
Bürozeiten:
Di-Fr: 9-12.30 Uhr
und 13.30-17 Uhr
Fr bis 15 Uhr
Mo geschlossen



Volkshochschule
Hilpoltsteiner Straße 2a
91154 Roth
Tel. 09171/73 99
Fax 09171/613 92
www.vhs-roth.de
Bürozeiten:
Mo-Fr: 8-12 Uhr
Di+Do: 14-17 Uhr

Termine in Roth **September 2011**

Ein Service
Ihrer Tourist-Information
im Schloss Ratibor



▼	Fr 02.09.	13 Uhr	Geführte Radtour zur Jahrsdorfer Pfarrkirche , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Sa 03.09.	8 Uhr	13. Oldtimer Schlösser und Burgenfahrt , Festplatz Roth, AMC-Roth e.V.
▼	Sa 03.09.	9 Uhr	Pilzlehrwanderung , ab AWO Zentrum, AWO Roth e.V.
▼	Sa 03.09.	14 Uhr	Führung durch das Schloss Ratibor , Treffpunkt Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Sa 03./10./17./24.09.	8 - 12 Uhr	Bauernmarkt am Marktplatz , Stadt Roth
▼	So 04.09.	19.30 Uhr	Konzert: Klassik und Evergreen , Augustinum Roth
▼	Mo 05.09.	19 Uhr	Meditation und Aktion - "Die Wende sichtbar machen" , Stadtgarten/Bahnsteighäuschen, Kath. Pfarrgemeinderat Roth
K	Mi 07.09.	10 Uhr	Seniorentag des Landkreises Roth , Stadtgarten und Stadthalle, Landratsamt Roth
▼	Mi 07.09.	14 Uhr	Kombi-Stadt-Schloss-Führung , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Mi 07./14./21./28.09.	8 - 13 Uhr	Wochenmarkt am Marktplatz , DMG Marktgilde
▼	Fr 09.09.	13 Uhr	Geführte Radtour zum InTakt Georgensgmünd , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Sa 10.09.	19 Uhr	Weinfest des RCV , Kugelbühnplatz, Rother Carneval Verein schwarz-weiß e.V.
▼	So 11.09.	9.45 Uhr	Rothseegottesdienst , Strandhaus Birkach, Evang. Dekanat Schwabach
J	So 11.09.	10 Uhr	TrempeImarkt für Kinder , nur mit Anmeldung, Schlosshof, Jugendhaus/-büro Roth
J	So 11.09.	11 Uhr	Spielfest , Hauptstraße, Jugendhaus/-büro Roth
▼	So 11.09.	11 Uhr	Altstadtfest , Rother Vereine und Verbände
J	So 11.09.	13 Uhr	Rock im Schlossgraben , Jugendhaus/-büro Roth
▼	Mo 12.09.	19 Uhr	Meditation und Aktion - "Die Einheit durch den Geist" , Stadtgarten/Bahnsteighäuschen, Kath. Pfarrgemeinderat Roth
▼	Mi 14.09.	14 Uhr	Kombi-Stadt-Schloss-Führung , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Fr 16.09.	13 Uhr	Geführte Radtour zur Hilpoltsteiner Residenz , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Sa 17.09.	10 Uhr	2. German Masters 2011 , Turnhalle Peter-Heinlein-Straße, TSV Bernlohe Radsport
▼	Sa 17.09.	10 - 14 Uhr	60 jähriges Schuljubiläum mit Schulfest u. Tag der offenen Tür , Staatl. Realschule Roth
▼	Sa 17.09.	14 Uhr	Genusswanderung „Kürbis - Das Herbstgemüse“ , ab Parkplatz Birkach, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Sa 17.09.	18 Uhr	Weinfest mit Tanz , Freizeitbad, Stadtwerke Roth
▼	Sa 17.09. u. So 18.09.	11 Uhr	1. Kunsthandwerkermarkt , Hist. Eisenhammer Eckersmühlen, Landratsamt Roth
▼	So 18.09.	10 Uhr	Konzert: „Alte Musik von 1500 bis 1650“ , Evang. Stadtkirche, Evang. Kirchengemeinde Roth
K	So 18.09.	19.30 Uhr	Eröffnung 7. Rother Kabarettberbst: Biermösl Blosn , Kulturfabrik Roth
K	Di 20.09.	19.30 Uhr	Rother Poetry Slam: Literatur - Performance - Comedy , Kulturfabrik Roth
▼	Mi 21.09.	14 Uhr	Kombi-Stadt-Schloss-Führung , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Fr 23.09.	13 Uhr	Geführte Radtour zum Kunstweg Barthelmesaurach , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Sa 24.09.	11 Uhr	Tag der offenen Tür , Tierheim Roth, Tierschutzverein Roth e.V.
▼	So 25.09.	8 Uhr	Herbstwanderfahrt nach Iphofen , ab Bahnhof, Anmeldung erforderlich, Privatverein Roth e.V.
▼	So 25.09.	11 Uhr	Fischkerwa in Belmbrach , Am Feuerwehrhaus, Freundeskreis Roter Schwan e.V.
▼	Mi 28.09.	14 Uhr	Kombi-Stadt-Schloss-Führung , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Fr 30.09.	13 Uhr	Geführte Radtour „Biergarten-Tour“ , ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
▼	Fr 30.09.	20.30 Uhr	Ü-30-Party – 20 Jahre Jugendhaus , Jugendhaus/-büro Roth

Weitere Infos
zu den einzelnen
Veranstaltungen
erhalten Sie unter
www.stadt-roth.de
und bei:



Tourist-Information
im Schloss Ratibor
91154 Roth
Tel. 09171/848 513
Fax 09171/848 519
www.roth.de
Öffnungszeiten:
Nov.-März:
Mo-Fr: 9-12 Uhr
Mo/Di/Do: 13-16 Uhr
April bis Okt:
Mo-Fr: 9-12, 13-17 Uhr
August: Sa 10-12 Uhr



Jugendhaus/-Büro
Neues Gäßchen 3
91154 Roth
Tel. 09171/848 800
Fax 09171/848 810
www.jugendhaus-roth.de
Bürozeiten:
Di-Do: 10-12 Uhr
Do: 15-18 Uhr



Kulturfabrik
Stieberstraße 7
91154 Roth
Kartentelefon
09171/848-714
Fax 09171/848-750
www.kulturfabrik.de
Bürozeiten:
Di-Fr: 9-12.30 Uhr
und 13.30-17 Uhr
Fr bis 15 Uhr
Mo geschlossen



vhs
Die Volkshochschulen

Volkshochschule
Hilpoltsteiner Straße 2a
91154 Roth
Tel. 09171/73 99
Fax 09171/613 92
www.vhs-roth.de
Bürozeiten:
Mo-Fr: 8-12 Uhr
Di+Do: 14-17 Uhr



An beiden Tagen ist
Claudia Brandner
-Mobile Fußpflege-
bei uns zu Gast!

IN SPALT SPIELT DIE MUSIK!!!

AM 18. AUGUST PRÄSENTIEREN WIR DIE

**GEORGE
GINA &
LUCY**

-KOLLEKTION

UND AM 25. AUGUST

ITALIENISCHE BRILLENMODE

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 8.30 – 12.00 Uhr
und 14.00 – 18.00 Uhr

Samstag 8.30 – 12.00 Uhr

Gerne auch Termine außerhalb der Kernöffnungszeiten!

**AN
SICHTS-
SACHE**

**BRILLEN
KONTAKT-
LINSEN**

Inh.: Kerstin Schwab
FRÖSCHAU 23 • 91174 SPALT
TEL. 09175/7975-0 • FAX 7975-50
www.ansichtssache-spalt.de

**Wir sind
dabei!**

In Spalt spielt die Musik!

An den langen Einkaufsabenden bis 20 Uhr geöffnet!

Donnerstag, 18. August und Donnerstag, 25. August mit Live-Musik!

LEBEK
COLLECTION

**Jack
Wolfskin**

PIONIER
SPORTIVE

LERROS

GERRY WEBER
EDITION

DAMEN-
MODEN

Mode Hässlein

HERREN-
MODEN

91174 Spalt • Hauptstrasse 32 • Tel. 09175/381

15 Jahre
RPM
DIREKTWERBUNG

Wir bieten Ihnen

- ✓ Internetseiten (Design/Betreuung)
- ✓ Beschilderungen
- ✓ Beschriftungen
- ✓ Plakate, Planen, Banner, Fahnen

Regensburger Ring 14 • 91154 Roth
Telefon 09171/8 08 74 - 20
Telefax 09171/8 08 74 - 21
info@rpm-direktwerbung.de
www.rpm-direktwerbung.de

Anzeigen- Annahme

09171 - 84 32 35

Info@rother-akzent.de



- Bodenbeläge • Gardinen
- Sonnenschutz • Wandgestaltung
- Nähatelier und Polsterei

**RAUMAUSSTATTUNG
HAMMERSCHMIDT**

91154 Roth • Hilpoltsteiner Straße 58a • Tel. 09171/45 44

Unser Freizeittipp am Rothsee

Die besondere Attraktion am Rothsee ist die neue Kunstrasen-Minigolfanlage im Seezentrum Heuberg, die neben der Seemeisterstelle und in unmittelbarer Nähe der neuen LBV Umweltstation direkt am Radweg liegt, der um den Rothsee führt. Die mehr als 4.000 qm große Anlage selbst erinnert mit ihren Bahnen eher an Golf, als an herkömmliches Minigolf. Sandbunker, verschiedene Rasenhöhen, Steigungen, Gefälle Strecken und Röhren, durch die der Ball gespielt werden muss, sind nur einige der Hindernisse, die es zu meistern gilt. Gespielt wird Familygolf mit Golfbällen und richtigen Golf-

puttern. Die Bahnen selbst sind auch größer als herkömmliche Minigolfbahnen und passen sich harmonisch der Landschaft an. Eine echte Herausforderung für Freizeit- und Hobbyspieler jeden Alters, die dabei ihren Spaß haben. Die Preise für eine Runde (18 Bahnen) gehen von 4,00 Euro (Erwachsene) bis 2,50 Euro (Kinder). Für Familien stehen besondere Angebote zur Verfügung. Beispielsweise wird eine Familienkarte angeboten für 12,50 Euro. Für diesen Preis können 2 Erwachsene und 2 Schüler (bis 17 Jahre bzw. mit Ausweis) eine Runde auf der Anlage spielen. Weiterhin stehen 10er-Karten zur Verfügung



Infos dazu erhalten Sie auch telefonisch unter 0151 / 1936 0300.

Familygolf - 2 mal im fränkischen Seenland. Altmühlsee (Schlungenhof) und Rothsee (Heuberg)

und eine Gruppenermäßigung ab 10 Personen wird ebenfalls angeboten. Auch ein Kindergeburtstag kann auf der Anlage gefeiert werden - hierfür stehen ebenfalls spezielle Angebote zur Verfügung.

Bis 5. September ist die Anlage täglich zwischen 10:00 Uhr und 22:00 Uhr geöffnet. Danach gelten andere Öffnungszeiten, die im Internet unter www.Familygolf.de zu finden sind.

Endlich Ferien!!!

Da wart' ich ja schon seit Pfingsten drauf! Ab in die Sommerferien.
Aber von wegen auf der faulen Haut liegen! Im Landkreis Roth gibt's
genug Abwechslung für Kinder und Jugendliche.
Noch mehr auf www.rother-akzent.de!



Euer Akzentchen wünscht...

Schöne Ferien!

Mehr auf www.kjr-roth.de

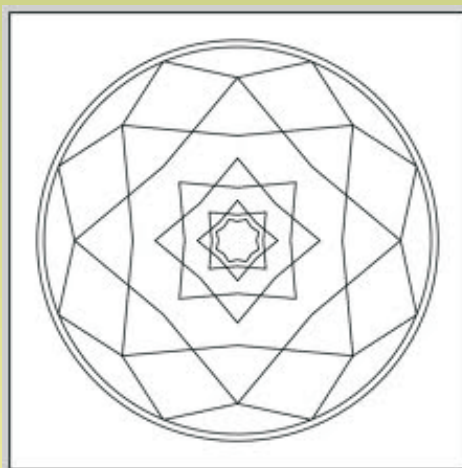
Akzentchen meint:

Ferien im Landkreis
Roth?

Spitzenmäßig!



Zum Ausmalen



Ferienprogramm 2011



Stadt Roth Jugendbüro

Sachen zum Lachen

„Na Siegfried, wie fandest du das Wetter heute?“ - „Wie immer, ich machte die Tür auf und da war es!“

„Das ist aber schön, dass du kommst“, begrüßt Seppel den Onkel an der Tür.
„Mama sagte erst gestern, du fehltest uns noch.“

Ein dünnes und ein dickes Pferd treffen sich. Sagt das Dicke: „Wenn man dich anguckt, könnte man meinen, eine Hungersnot ist ausgebrochen!“

Darauf das Dünne: „Und wenn man dich anschaut, könnte man meinen, du bist schuld daran!“

Neues aus dem
Jugendhaus Roth
Neues Gässchen 3
Tel.: 09171/848-800



www.jugendhaus-roth.de

Mehr vom Akzentchen: www.rother-akzent.de



täglich von

10:00-22:00

geöffnet

Infos unter

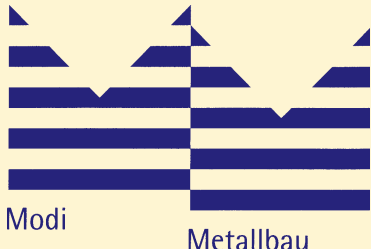
0151 - 19360300

oder im

Internet unter

www.Familygolf.de

NEU im Seezentrum Heuberg
Neben der Seemeisterstelle - direkt am Radweg



Qualität und saubere Arbeit liegen uns am Herzen

- ✓ Stahlbau
- ✓ Metallbau
- ✓ Lasertechnik
- ✓ Alubau
- ✓ Anlagenbau
- ✓ Edelstahlverarbeitung

Im Elm 15
91154 Roth
Tel. 09171 / 98 91 0 - 0
Fax 09171 / 98 91 0 - 50

metallbau-modi@t-online.de
www.metallbau-modi.de

Landkreis-Seniorentag im September



Der Landkreis-Seniorentag findet in diesem Jahr am Mittwoch, 7. September 2011 statt. Landrat Herbert Eckstein lädt alle älteren Bürgerinnen und Bürger zu dieser Veranstaltung sehr herzlich in den Stadtgarten und in die Stadthalle Roth ein. Der Seniorentag, der in diesem Jahr bereits zum 13. Mal stattfindet, ist für viele Menschen, besonders „in der zweiten Lebenshälfte“, Treffpunkt.

Am Veranstaltungstag wird es von 10.30 Uhr bis ca. 17 Uhr ein breites Angebot aus vielen verschiedenen Bereichen geben: Musikalische Darbietungen auf der Seebühne sowie Mitmachangebote, z. B. Sport (Fitnesparcours, Gymnastik, Qi Gong), Gesundheitschecks, Wellness. Auch die Infovortragsreihe mit interessanten Fachvorträgen wird fortgeführt. Das Programm wird in den Heimatzeitungen und im Internet unter www.landratsamt-roth.de zeitnah veröffentlicht. Der Eintritt zum Landkreis-Seniorentag ist frei. Besucher ab 60 Jahren können zudem an diesem Tag den Rother Stadtbus kostenlos nutzen.

Nähere Informationen erteilt das Landratsamt Roth, Eva Dorner, Telefon 09171/81-347, oder E-Mail: Eva.Dorner@landratsamt-roth.de.



Bestattungs - Institut
Paul Gruber
Inh. Manfred Gruber
Fachgeprüfter Bestatter
91154 Roth
Richthofenstrasse 22

Dienstbereit: Tag und Nacht, Sonn- und Feiertage

Erdbestattungen - Feuerbestattungen - Seebestattungen
Überführungen In- und Ausland
Hausbesuche - Erledigung aller Formalitäten
Trauerbegleitung - Trauervorsorge - Sterbeversicherung
Grabmachertechnik

Telefon: 09171 / 97930
Telefax: 09171 / 979350
E-mail: info@bestattung-gruber.de

Naturkost
Biene

... aus Freude am Essen

Monika Friedrich
Bahnhofstraße 13
91154 Roth
Telefon 09171-6564
Fax 09171-89 54 865

... was es da alles gibt:

Dekorative Kosmetik:
Lippenstifte und Lidschatten,
Puder, Wimperntusche...

Sonnenereme mit mineralischem
Lichtschutz - Duschcreme
Bodylotion - Hautöle uvm.
von Weleda, Dr. Hauschka, Logona

Unsere Öffnungszeiten im August!
Montag bis Samstag 9.00 - 13.00 Uhr

Ein Besuch lohnt sich immer für Sie!

Wir freuen uns Sie wiederzusehen!

Das Naturkost Spezialitäten Fachgeschäft

P Parkplätze schräg gegenüber
neben der Kulturfabrik
2 Stunden kostenlos

Öffnungszeiten:
Mo-Do 9.00-13.00 & 14.30-18.00 Uhr
Fr. 9.00-18.00 Uhr
Sa 9.00-13.00 Uhr
Mittwoch nachmittag geschlossen

Gourmet Tipp: Speckknödel

Zutaten für 4 Personen:

150 g schnittfestes Weißbrot
oder Knödelbrot,
40 g Zwiebel,
1 EL Butter,
80 g Speck in feine Würfel
geschnitten,
2 Eier,
2 EL Mehl,
100 ml Milch,
1 EL Petersilie oder
Schnittlauch, fein geschnitten, Salz,
1 EL Schnittlauch, fein geschnitten

Zubereitung:

Das Weißbrot in kleine Würfel schneiden. Die in feine Würfel geschnittene Zwiebel in Butter dünsten, über das Brot geben und vermischen. Das Mehl und den Speck untermengen. Die Eier, die Milch, die Petersilie und das Salz verrühren, über das Brot geben und alles gut vermengen. Die Masse ca. 15 Minuten ziehen lassen, Knödel formen und im Salzwasser halb zugedeckt kochen lassen. Die Speckknödel in einer kräftigen Fleischsuppe servieren und mit Schnittlauch bestreuen.

Garzeit: ca. 20 Minuten

Guten Appetit



**Erfolgreich
werben im**

Rother **Akzent**

Ausstellung im Rednitzhembacher Rathaus „Farben Power x 2“

REDNITZHEMBACH - Hinter dem Titel „Farben Power x 2“ für die nächste Ausstellung im Rednitzhembacher Rathaus verbergen sich Anita Schenkl und Gabi Müller. „Wir zwei freuen uns sehr, dass uns Bürgermeister Jürgen Spahl und Kulturbefürworter Christel Vogelsang die Gelegenheit zu einer Ausstellung geben“ so die beiden Malerinnen, die sich definitiv als „reine Hobby-malerinnen“ bezeichnen.

Beiden gemeinsam ist die Freude am Umgang mit kräftigen Farben und dabei auch durchaus der eine oder andere Ansatz, mit unkonventionellen Mitteln zu Werke zu gehen. So versucht sich Anita Schenkl gerne auch mal mit Asche oder Sand, während es bei Gabi Müller eher die phantasievollen Collagen mit unterschiedlichen Materialien sind.



Anita Schenkl ist im Jahr 2005 eher zufällig zu diesem kreativen Hobby gekommen, hat aber mittlerweile bei so renommierten Künstlern wie Gerda Spatz (Schwabach), Hye Jeong Chung-Lang (Nürnberg), Richard Hofmann (Pappenheim), Willi Probst (Kammerstein) und Anja Lösel (früher Rednitzhembach) an Kursen teilgenommen und dadurch immer wieder Bekanntschaft mit neuen Techniken und Stilen gemacht. „Das inspiriert mich stets, dann daheim auch in dieser Richtung weiter zu arbeiten und mich damit auseinander zu setzen“ erläutert sie ihren Werdegang und betont: „Ich will mich nicht auf eine

Stilrichtung festlegen“. Auch die Motive sind bei ihr äußerst vielfältig. Von Blumen über Landschaften bis hin zu Abstraktem reicht ihr Repertoire.



Gabi Müller hat ihre ersten Erfahrungen mit der Aquarellmalerei bei Reinhard G. Bienert gesammelt.

Aufgrund der familiären Verpflichtungen (2 Kinder) und dem Wiedereinstieg ins Berufsleben im Jahr 1998 kam bei ihr das Hobby viele Jahre „leider viel zu kurz“. Erst in den letzten beiden Jahren hat sie durch erneute Teilnahme an VHS-Kursen – bei Reinhard G. Bienert und Angela Martin – wieder den Einstieg gefunden. „Insbesondere die beiden Kurse bei Angela Martin haben mich einen großen Schritt voran gebracht“ stellt sie fest und blickt jetzt mit neuem Tatendrang in die Zukunft.

Für beide Malerinnen gilt, dass ihnen das Hobby viel Freude macht und sie es als aktive Entspannung betrachten. Die gemeinsame Ausstellung in der Rathaus-Galerie sehen sie als große Ehre an, denn die bisherigen Ausstellungen in diesen Räumlichkeiten haben die Meßlatte schon ganz schön hoch gelegt.

Vernissage war am 28. Juli.

Die Ausstellung kann bis zum 24. September zu den Öffnungszeiten des Rathauses (Montags und Donnerstags von 8 - 12 und von 14 - 18 Uhr, Dienstags von 8 - 12 und von 14 - 16 Uhr sowie Mittwochs und Freitags von 8 - 12 Uhr) besucht werden.

**Frisches Obst & Gemüse direkt vom Erzeuger!
Italienische Wein-, Wurst- & Käsespezialitäten**



Kirchstr. 8, 90584 Allersberg Tel.: 09176 - 99 61 00
Inh. Petra Nutz www.il-siciliano.de/vu

Mittwoch - Freitag: 9.00 - 12.30 Uhr
14.00 - 18.00 Uhr
Samstag: 8.00 - 13.00 Uhr

SICILIANO
SIZILIEN ganz NAH!

Aussuchen, telefonisch bestellen, abholen...

www.zum-zeppelin.de

GRIECHISCHES RESTAURANT

**ZEPPELIN
AEROPLIO**



www.zum-zeppelin.de

**Wir freuen
uns auf
Ihren Besuch**

**Kosta
und Ihr
Zeppelin-Team**

**Essen wie in
Griechenland!**

WO?

**In unserem
schattigen
Biergarten**



Hilpoltsteiner Straße 41, 91154 Roth. Telefon 09171 - 89 23 94

Öffnungszeiten: täglich von 11.00 - 15.00 Uhr und 17.00 - 24.00 Uhr

Nachts in den Rother Museen.....

...ist mit nächtlichen Überraschungen zu rechnen.

ROTH - Am Freitag, 07. Oktober lädt die Stadt Roth in Kooperation mit den Museen Schloss Ratibor, Fabrikmuseum und dem Historischen Eisenhammer zur 5. Rother Museumsnacht ein.

Alle drei Einrichtungen haben an diesem Tag von 20 bis 24 Uhr geöffnet. Ein kostenloser Pendelbus der Firma Röhler verbindet die beiden Museen in der Innenstadt

und auf den Besucher warten so einige Überraschungen. Lassen Sie sich zurückversetzen in eine längst vergangene Zeit mit all ihren Geheimnissen und unternehmen sie gemeinsam mit uns einen Streifzug durch die Geschichte der Museen!

Gerne können an diesem Abend zwischen 20 und 24 Uhr die Museen zu den normalen Eintrittspreisen auch einzeln besucht



mit dem Eisenhammer in Eckersmühlen. Ein besonderes Schmankerl an diesem Abend ist das Kombi-Ticket für alle drei Museen mit dem Preisangebot von 4 €. Für Kinder unter 14 Jahren ist der Eintritt frei. Ab 20 Uhr nehmen die GästeführerInnen die Besucher bis Mitternacht jede volle Stunde mit auf eine Tour durch die Museen. Geschichte und Geschichten werden wieder zum Leben erweckt

werden. (Fabrikmuseum und Museum Historischer Eisenhammer: 3 €, Museum Schloss Ratibor: 2 €, Kinder unter 14 Jahren haben freien Zugang) Der kostenlose Pendelbus steht Ihnen selbstverständlich ebenfalls zur Verfügung. Weitere Informationen erhalten Sie bei der Tourist-Information Roth, Tel 09171/848513

Ausschreibung zum 5. Nachwuchsband-Festival der Kulturfabrik

Raus aus den Proberäumen, rauf auf die Bühne

ROTH - Nachwuchs-Musiker aufgepasst: Die Kulturfabrik lädt zu ihrem (5. Nachwuchsband-Festival). Bis 16. September können sich Bands bewerben, die Ausgewählten werden am Freitag, den 11. November ab 19 Uhr auf der Bühne der Kulturfabrik zeigen, was sie drauf haben.



Während sich in Deutschlands großen Konzerthallen die etablierten Stars die Klinke in die Hand geben, wird in Tausenden Kellern richtig spannende Musik gemacht. Dass auch die fränkische Szene voll von solchen ungeschliffenen Diamanten ist, beweisen die Nachwuchsband-Wettbewerbe in der Region, zu

denen sich die Kulturfabrik vor mittlerweile vier Jahren hinzugesetzt hat.

Präsentiert von der **Roth-Hilpoltsteiner Volkszeitung** und unterstützt von der **Sparkasse Mittelfranken-Süd** und der **Hofmühl Brauerei** will die Kulturfabrik in Zusammenarbeit mit dem **Kreisjugendring Roth** das Potenzial aus den Landkreisen Roth, Schwabach und Weißenburg aktivieren. Junge Musiker bis 27 Jahre können bis **16. September** ihre Bewerbung per Mail (mit mp3-Files, Bandinfo, Bandfoto) an die Kulturfabrik kulturfabrik@stadt-roth.de schicken,

eine Fach-Jury wird die Auswahl treffen. Stilistisch sind den Bewerbern keinerlei Grenzen gesetzt, sie sollten aber ausreichend eigene Songs im Repertoire haben.

Am 11. November winkt dann zweien dieser Bands, von Publikum und Jury gewählt, ein zweckgebundenes Preisgeld. Dass sich

„Da geht's mir gut!“



Persönliche Information & Beratung auch jeden Samstag von 10-14 Uhr



Pflegeheim Schwabach
Wittelsbacher Straße 2
Tel. (09122) 93 41-300

Mitmachen mittlerweile sogar doppelt lohnt, zeigt sich bereits eine Woche zuvor, wenn die **3. NN-Rocktour** die 2010er Gewinner der vier größten Nachwuchsbandwettbewerbe der Region wieder auf Minitour durch Franken schickt. Die Kulturfabrik-Bühne teilen sich die letztjährigen Kufajurygewinner **The Deweys** mit

Hyrax (ERMI Newcomercontest Erlangen), **Uritup** (ANTON-Contest Ansbach) und **A Tale Of Golden Keys** (NN Rockbühne) am **4. November**.

Kulturfabrik Roth
Stieberstr. 7, 91154 Roth
Tel.: 09171 848-762
Fax: 09171 848-750
kulturfabrik@stadt-roth.de

Wir feiern...

5 Jahre

ReVital Studio in der
Nürnberger Straße 28

Nehmen Sie sich ein wenig Zeit für das Schöne!

Donnerstag, 1. September
14.00 – 21.00 Uhr

Vorführung „**Vacustylor**“ –
Weltraumtechnik für die ganzheitliche Figurpflege
und „**Dermio Facial**“ –
Innovation in der modernen Gesichtskosmetik

ReVital Studio

A-M-H Handels GmbH
Nürnberger Str. 28 · 91154 Roth
Tel.: 091 71 / 89 64 - 01 · Fax: 89 65 - 05
amh@revitalstudio.de · www.revitalstudio.de



Wir entwickeln und produzieren Gas-, Pflanzenöl- und Heizöl- Blockheizkraftwerke für eine wirtschaftliche und umweltschonende Energieversorgung. Unser Unternehmen zählt zu den führenden deutschen Herstellern von kleinen BHKW.

Für unsere vielseitige Produktpalette suchen wir Sie als unsere(n) neue(n)

Service-Techniker/in

- Inbetriebnahme und Wartung unserer BHKW-Palette bei unseren Kunden vor Ort (auch UK und ES)
- Betreuung unserer englischen und spanischen Kunden
- Reparaturen und Instandsetzungen
- Prüfstandarbeiten und elektrischer Aufbau von Blockheizkraftwerken und Schaltanlagen im Werk

Für den Bereich Prüfstand & Service suchen wir Sie als unsere(n) neue(n)

Prüfstand-Techniker/in

- Parametrierung der Regel- und Steuerungstechnik
- Durchführung der Endabnahme unserer BHKW im Werk mit Probeläufen, Funktions- und Qualitätskontrollen
- Dokumentation der Messungen und Prüfergebnisse
- Gelegentliche Inbetriebnahme und Wartungen bei unseren Kunden vor Ort

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie bitte Ihre schriftliche Bewerbung mit Angabe des frühestmöglichen Eintrittstermins an folgende Adresse:

KW Energie GmbH & Co. KG
Hr. Weigel / Hr. Englisch
Neumarkter Str. 157
D-92342 Freystadt/Rettellöb

Mehr Infos unter:

www.kwenergie.de



7. Büchenbacher Weinfest

Samstag, 20. August 2011
von 17.00 - 01.00 Uhr

Gewerbegebiet Büchenbach
(Industriestraße)

Für musikalische Unterhaltung und
das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.



Wir freuen uns auf Sie!
Seien Sie dabei!



UHREN UND SCHMUCK
Meisterwerkstatt

Untere Bahnhofstraße 9
91186 Büchenbach
Tel./Fax (09171) 89 82 23
www.juwelier-knuepfer.de

NEU:

Sie suchen das Besondere?
Trauringe selbst gestalten nach Ihren Vorstellungen.
Beratung in meiner Goldschmiede oder nach Wunsch auch bei Ihnen zu Hause!



Wir machen Urlaub bis 21. August 2011

Flugsicherung am Heeresflugplatz ROTH erhält Qualitätszertifikat

ROTH - (gp) Im Rahmen eines System- und Prozessaudits unter der Führung von Oberstleutnant Klaus-Peter Weinberg, Leiter des Verbindungsbüros im Bundesaufsichtsamt für Flugsicherung, überprüfte ein externes vierköpfiges Team die Umsetzung der Forderungen des Qualitätsmanagements der Flugsicherung am Heeresflugplatz Roth.

Qualitätssicherung und -management gibt es in der Militärischen Flugsicherung schon seit Jahren, neu allerdings ist die Einführung eines umfassenden Qualitätsmanagementsystems, mit dem die Einhaltung der geforderten Qualitätsstandards überwacht wird. Internationale Vorgaben, ein immer komplexer werdendes europäisches Luftverkehrsumfeld, wie auch die erhöhten Anforderungen



v.l.: Flugsicherungsstabsoffizier und Staffelpkapitän 1./Fliegende Abteilung 261, Major Christian Overesch, Kommandeur Kampfhubschrauberregiment 26 „Franken“, Oberst Michael Mittelberg, Oberst Frank Fuhrmann und Oberstleutnant Klaus-Peter Weinberg (beide vom Amt für Flugsicherung der Bundeswehr)

- Schmierstoffe für Kraftfahrzeuge & Industrie
- Teile & Zubehör für Kraftfahrzeuge, Traktoren, Anhänger, Mopeds, Roller & Fahrräder
- Fahrrad & Roller Verkauf
- Zweirad-Werkstatt
- Fahrrad Hol- & Bring-Service



Pleinfelder Str.32 • 91166 Georgensgmünd
Tel: 09172/7378 • Fax: 09172/2232 • Mobil: 0175/2036911
schmierstoffe.engelhardt@t-online.de
www.schmierstoffe-engelhardt.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 8:00-12:00 & 13:00-18:00, Mi 8:00-12:00, Sa 8:00-13:00

Im Zeitraum vom 12. bis 14. Juli 2011 wurde die Flugsicherung der 1. Staffel der Fliegenden Abteilung 261 einem Zertifizierungsaudit unterzogen. Dabei wurde der überprüften Einheit die Konformität entsprechend den Vorgaben der Europäischen Kommission zur Erbringung von Flugsicherungsdiensten bescheinigt. Oberst Frank Fuhrmann, Vertreter des Leiters des Amtes für Flugsicherung der Bundeswehr, überreichte am 14. Juli 2011 das ersehnte und wohlverdiente Zertifikat an den Kommandeur Kampfhubschrauberregiment 26 „Franken“, Oberst Michael Mittelberg.

an die Militärische Flugsicherung im Auslandseinsatz waren ausschlaggebend für die Einführung dieses Qualitätsmanagementsystems. Anhand von Checklisten, umfangreichen Fragenkatalogen und Kennzahlen wird der Stand der Umsetzung der Qualitätsanforderungen an allen Flugplätzen und vorgesetzten Dienststellen der Bundeswehr ermittelt, „Soll“ und „Ist“ gegenübergestellt und in umfassenden Auditberichten zusammengefasst.

Ab 13. September neue Kurse!

Telefon 09171/ 98 90 108

Wir bilden Sie aus!
In 3, 8 und 12 Monaten
mit dem Abschluss als
Kosmetiker/in
Anmeldung ab sofort



Ausbildung Vollzeit: Mo. - Fr. von 8.30 - 13.30 Uhr
NEU ! Berufsbegleitend ab 17. September
Samstags von 9-16 Uhr

Montag - Freitag 8.30 - 13.30 Uhr
Samstag 9.00 - 16.00 Uhr
und nach Absprache

KS Kosmetikschule
Gartensstraße 3 · 91154 Roth
www.kosmetikschule-roth.de



Magische Momente

am 14. August 2011

Großer Familienaktionstag von 13 - 18 Uhr

Mit einem bunten Programm für Groß und Klein, entführen wir Sie in eine magische Welt und wecken Vorfreude auf die „schönste Zeit des Jahres“, auf Ferien mit CLUB MAGIC LIFE.

Programm

- 16 Uhr Zauberer Didi Gusano
- Malwettbewerb mit tollen Preisen
- Kinderschminken

Inh. Daniela Wild · Kugelbühlstr. 36 · 91154 Roth
Tel. 09171 / 890 830 · www.wildreisen.de

Energie-Genossenschaft „R-neuerbar eG“ produziert Solarstrom

1. Solaranlage mit 99 kWp in Betrieb – Weitere Bürgerbeteiligungen ab 500 € möglich

LKR. ROTH - Wie geplant, konnte am 26. Juli 2011 die 1. PV-Anlage der Energie-Genossenschaft „R-neuerbar eG“ offiziell in Betrieb genommen werden. Obwohl sie schon seit 5. Juli 2011 CO₂-freien Strom liefert, gaben jetzt Landrat Herbert Eckstein sowie Vorstands- und Aufsichtsratsmitglieder der Genossenschaft grünes Licht für diese umweltfreundliche Stromquelle. Alle Mitglieder der Genossenschaft sind nach Abschluss der noch andauernden Bauarbeiten am Neubau des Berufskraftfahrerzentrums zur Besichtigung eingeladen.

Durch diese 99kWp-PV-Anlage auf dem Hauptgebäude und der Maschinenhalle soll jetzt ein Jahresstrombedarf von ca. 25 Haushalten (ca. 90.000 kWh) erzeugt werden. Die Umwelt wird dann durch die Einsparung von ca. 54 Tonnen CO₂ entlastet. Dies freut neben Landrat Eckstein und Herrn Wernard (Ltr. Gebäudeverwaltung) auch die Mitglieder von Vorstand und Aufsichtsrat der Genossenschaft.

Vom Aufsichtsrat waren Kurt Kayser und Thomas Hochmeyer anwesend. Der Vorstand war durch Werner Emmer, Tino Schleicher und Hermann Lorenz komplett

vertreten. Sie alle waren sehr zufrieden mit dem Projektverlauf. Denn der Realisierungszeitplan war wirklich eng.

Von Anfang an war klar, dass der Verein „Energiebündel Roth-Schwabach e.V.“ nicht nur aufklären und motivieren, sondern auch umsetzen will – zusammen mit den BürgerInnen. So war es nur



folgerichtig, dass sich der Verein um die Erstellung der PV-Anlage auf dem Dach des neuen „Berufskraftfahrerzentrums“ im Süden von Roth bewarb. Ziel war es, dass sich möglichst viele Bürger daran beteiligen und davon Nutzen haben. Dieser Gedanke fiel nicht nur bei Landrat Herbert Eckstein auf fruchtbaren Boden. Als langjähriger Unterstützer alternativer, CO₂-freier Energie-

konzepte ist dies nur eine Fortsetzung seiner Ziele. Und die Mitglieder des Kreistages sahen es ähnlich. Das Angebot des Vereins überzeugte. Am 20. März 2011 wurde dann die Energie-Genossenschaft „R-neuerbar eG“ gegründet.

Mitglied ab 500€ - keine Begrenzung nach oben.

Die ursprünglich veröffentlichte Einlagen-Obergrenze von max. 20 Anteilen (=10.000 €) besteht heute nicht mehr. So haben also viele Bürger die Chance, sich entsprechend Ihrer Möglichkeiten an den Projekten der Genossenschaft R-neuerbar eG zu beteiligen. Ihre Einlage soll dabei eine solide Rendite erwirtschaften. Die Ausführung der PV-Anlagen-Installation durch ein lokales

Unternehmen erfolgte wie ursprünglich geplant. Ab 16. Mai 2011 wurden die ersten Module gesetzt, Wechselrichter montiert und der Schaltschrank im Keller für die Zählermontagen vorbereitet. Denn mit den Vertragspartnern Landratsamt Roth und Stadtwerke Roth wurde vereinbart, dass der Sonnenstrom möglichst sofort im Gebäude verbraucht werden soll. Vorteil dieser Lösung: Der „Eigenverbrauch“ entlastet öffentliche Übertragungsnetze, die heute mancherorts bei zuviel Sonnenschein und knappen Netzausbau überfordert sind. Dieses Projekt zeigt deutlich auf, dass die BürgerInnen die Energiewende wollen und gerne – auch finanziell – mitbegleiten. Die nächsten Projekte sind in Vorbereitung, so dass BürgerInnen weiterhin Anteile zur Genossenschaft zeichnen können. Das bisherige Interesse zeigt auch, dass viele Bürger nicht fragen:

„Was kostet die Energiewende?“ sondern: „Was kostet es uns, wenn wir nicht mitmachen, mitgestalten und mitgewinnen?“ Hoffentlich nicht die Zukunft unserer Kinder und Enkel?

Weitere Informationen – auch zum Beitritt zur Genossenschaft im Internet unter

www.r-neuerbar.com

(Foto: Hermann Lorenz)

Termine - Termine - Termine

15.08.	Konzert, Arcaden Erlangen „Schlager in den Arcaden“ mit Chris Andrews, Ireen Sheer u.a.
19.- 21.08.	Benefiz-Veranstaltung, Pfullendorf „Race 4 Kids“ mit Yvonne de Bark, Mario Kotaska, Mirja Du Mont, Alexandra Polzia, Jan Ulrich, Daniel Schuhmacher u.a.
18.- 21.09.	Autorennen, Saarland (Trier, Baumholder u.a.) „Deutschland Rallye“ Lauf zur Rallye Weltmeisterschaft
20.08.	Konzert, Enderndorf/Brombachsee „Lieder am See“ BAP, Manfred Mann's Earthband, Wolfgang Ambros, The Seer
02.- 04.09.	Messe, Saturn Arena Ingolstadt „Erotikmesse“ Infos im Internet unter www.erosundamore.at
11.09.	Börse, Meistersingerhalle (klein) Nürnberg Video und DVD-Börse
16.09.	Konzert, Stadthalle Fürth AMIGOS
17.09.	Ball, Opernhaus Nürnberg „Opernball“
17.09.	Konzert, Volksfestplatz Nürnberg, 15.00-23.00 Uhr „25 Jahre Radio F“ mit Nicole, Bonnie Tyler, Nicki, Graham Bonney, Münchner Freiheit, Middle of the Road feat Sally Carr, Schürzenjäger u.a.
29.09. -2.10.	Messe, Messe Berlin „Venus Berlin“ Europas größte Erotikmesse
29.09.	Gala Venus-Award-Gala Tipizelt am Bundeskanzleramt
30.09.	Konzert, Meistersingerhalle Nbg. OTTO
08.10.	Fernsehsendung, Messehalle Nürnberg-Ost „Wetten Dass ...“ mit Thomas Gottschalk und Michelle Hunziker
09.10.	Konzert, Stadthalle Röthenbach Captain Cook und seine singenden Saxophone

Karstadt Hotline 0180/22055
Tel. Kartenversand 01805/607070
Tickethotline 0951/23837

Wenn keine Anfangszeiten aufgeführt
sind, beginnen die Veranstaltungen
um 20.00 Uhr

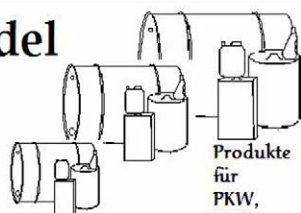
Schmierstoffhandel Beckstein

Obersteinbach d12
91183 Abenberg

Qualität

* muß nicht teuer sein... aber gut ***

* für höchste Anforderungen,
Erstraffinate,



Produkte
für
PKW,
LKW,
Industrie
und
Landwirt-
schaftliche
Fahrzeuge

Tel. mit AB 09178 1670

Fax 03212 1234914

Mobil 0170 35 10 35 5

Schmierstoffbeckstein@web.de

*** LIEFERUNG FREI HAUS *** LIEFERUNG FREI HAUS *** LIEFERUNG FREI HAUS ***

Elternbeirat am Gymnasium Roth zog positive Bilanz

ROTH – Zu Beginn des Schuljahres 2010/2011 musste ein völlig neuer Elternbeirat gewählt werden. Nun zog der Elternbeiratsvorsitzende Rolf-P. Müller in der letzten Sitzung dieses Schuljahres eine durchaus positive Bilanz. Überwiegend aus Eltern der 5. und 6. Jahrgangsstufe setzt sich der neue Elternbeirat des Gymnasiums zusammen. Ein großer Vorteil, wie der Vorsitzende nach einem Jahr der intensiven Arbeit des Gremiums festgestellt hat. Neue Köpfe, neue Ideen, motivierte Elternvertreter. Nach diesem Motto arbeiten die 12 Mitglieder seit ihrer Wahl an zahlreichen Themen, die das schulische Leben betreffen. „Wir

geben soll. Er enthält Adressen und Telefonnummern der Elternbeiräte sowie schulrelevanter Ansprechpartner.

So sind beispielsweise die Verwaltung der Schule, der Verein der Freunde des Gymnasiums Roth, der zuständige Vertreter des Landratsamtes, das Jugendamt und die Erziehungsberatungsstelle, die Landeselternvereinigung und auch das Bayerischen Kultusministeriums aufgeführt. Das Infoblatt fand großen Anklang. Mit einer eigenen vom Elternbeirat betriebenen Internetseite unter www.eb-gymnasium-roth.de gelangen zusätzlich Informationen an die Eltern der Schülerinnen und Schüler. „Damit haben wir die



sind nicht ausschließlich Feste-Veranstalter, sondern orientieren uns an erster Stelle an unseren Aufgaben des schulischen Leben. Wenn's drauf ankommt, wirken wir natürlich auch an schulischen Feiern und deren Organisation mit“, so der Vorsitzende. Zugleich weiß er aber auch die Erfahrung von Eltern aus den höheren Jahrgangsstufen zu schätzen. Neben den Sitzungen des Schuljahres zählte Müller eine Vielzahl von anderen schulischen Terminen und die Teilnahme an Veranstaltungen auf, die vom Elternbeirat wahrgenommen bzw. begleitet wurden.

Immerhin kommt ein Elternbeiratsmitglied am Rother Gymnasium schon mal auf stolze 69 Stunden Arbeitszeit in einem Schuljahr, wie das umfangreiche Zahlenwerk des Vorsitzenden deutlich machte.

Zuletzt war es der Kulturtag und zugleich Schnuppertag, an dem der Elternbeirat einen Stand in der Aula aufgebaut hatte, um so in direkten Kontakt mit den Eltern der neuen 5. Klassen des kommenden Schuljahres zu treten.

Bei dieser Gelegenheit wurde der neue Info-Flyer des Beirats vorgestellt und verteilt, der den Eltern nützliche Informationen über die Ziele der Elternvertretung

Möglichkeit, Beiträge einzustellen, die direkt aus unserer Mitte stammen, ohne Abhängigkeit und Einfluss der Schule“, begründet Vorsitzender Müller eine seiner ersten Maßnahmen zum Beginn seiner zweijährigen Amtszeit. „Übrigens der erste Elternbeirat des Landkreises mit einer eigenen Internetseite“, betont er nicht ohne Stolz.

Alles in allem ein erfolgreiches Jahr des Elternbeirates am Rother Gymnasium. Doch es gibt noch viel zu tun, und dies sei genug Ansporn für das nächste Schuljahr.

Besonderes Augenmerk legt der Elternbeirat auf die schon immer sehr heikle und teils nicht ungefährliche Verkehrssituation an den Bushaltestellen und in der Brentwoodstraße. Zusammen mit den Kollegen von der Realschule Roth wird in Sachen Verkehrssicherheit intensiv an Verbesserungen gearbeitet und mit dem Landratsamt als Sachaufwandsträger verhandelt.

„Es geht uns Manches nicht immer schnell genug. Vor allem, wenn es um die Umsetzung von guten Ideen geht, die für die Sicherheit unserer Kinder unabdingbar sind. Deshalb bleiben wir mit Engagement und Hartnäckigkeit an diesem Thema dran“.

DSG Dr. Schuhmann GmbH
Steuerberatungsgesellschaft



Beratung in allen Steuerfragen

Steuer- beratung

- Finanz- und Lohnbuchhaltung
- Jahresabschlüsse

Unter- nehmens- beratung

- Existenzgründung
- Optimale Gestaltung
- Unternehmensnachfolge

Steuer- erklärung

- Lohn- und Einkommensteuer
für Arbeitnehmer, Vermieter,
Rentner, Pensionäre

Ihr Ansprechpartner vor Ort:

Dipl.-Kaufmann
Ulrich Weber
Rechtsanwalt und Steuerberater
91154 Roth · Auf der Kupferplatte 1
Telefon 0 91 71 / 96 26-0
kanzlei.roth@schuhmann.de
www.schuhmann.de

Gut beraten
Steuern
sparen

§ Alles was Recht ist §

Kein Rücktrittsrecht bei Unerheblichkeit des Sachmangels

Der Bundesgerichtshof hat am 29.06.2011 - VIII ZR 202/10 - eine Entscheidung zum Ausschluss des Rechts zum Rücktritt vom Kaufvertrag getroffen, wenn der Sachmangel unerheblich ist.

Die Klägerinnen erwarben Mitte 2006 von der Beklagten ein Wohnmobil zum Preis von 134.437 €, welches nach Übergabe vier Mal in der Werkstatt der Beklagten nachgebessert werden musste. Nach dem letzten Werkstattaufenthalt erklärten die Käufer im Juni 2007 den Rücktritt vom Kaufvertrag.

Die Klägerinnen haben mit ihrer Klage – unter Anrechnung der Nutzungsvorteile – die Zahlung von 127.715,15 € nebst Zinsen Zug um Zug gegen Herausgabe des Wohnmobils, die Erstattung von Rechtsanwaltskosten sowie die Feststellung des Annahmeverzugs der Beklagten mit der Rücknahme des Fahrzeugs begehrt. Die Streithelferin ist als Herstellerin

des Fahrzeugs dem Rechtsstreit auf Seiten der Beklagten beigetreten. Das Landgericht hat der Klage überwiegend stattgegeben. Die Berufung der Streithelferin und der Beklagten hat das Oberlandesgericht weitgehend zurückgewiesen. Zur Begründung hat das Oberlandesgericht ausgeführt, dass im Hinblick auf den bereits viermaligen Werkstattaufenthalt ein erheblicher Mangel vorliege, obwohl die Kosten



zur Beseitigung der noch vorliegenden Mängel lediglich knapp ein Prozent des Kaufpreises betrügen.

Die hiergegen gerichtete Revision der Streithelferin hatte Erfolg. Der unter anderem für das Kaufrecht zuständige VIII. Zivilsenat des Bundesgerichtshofs hat seine Rechtsprechung bekräftigt, dass Sachmängel, deren Beseitigung Aufwendungen von lediglich knapp einem Prozent des Kaufpreises erfordern, als unerheblich im Sinne des § 323 Abs 5 Satz 2 BGB einzustufen sind und daher einen Rücktritt vom Kaufvertrag nicht rechtfertigen; dies gilt auch für ein Fahrzeug der „Luxusklasse“. Auf das Ausmaß der



Steuertipps

Heirat und Steuern

◆ Verlobung:

Durch die Verlobung ergeben sich nur wenige Änderungen aus steuerlicher Sicht. Verlobte haben das Recht die Auskunft oder Beerdigung zu verweigern. Daneben können Unterhaltsleistungen bei Verlobten berücksichtigt werden.

◆ Heirat:

Wesentliche Unterschiede der Heirat gegenüber der Verlobung zeigen sich durch höhere Freibeträge und niedrigere Steuersätze bei der Erbschafts- und Schenkungssteuer sowie die Steuerbefreiung in der Grunderwerbssteuer, weshalb Verlobte sinnvollerweise bei größeren Zuwendungen die Heirat abwarten sollten.

◆ Zusammenveranlagung

Die wichtigste steuerliche Rechtsfolge der Heirat ist die Möglichkeit der Zusammenveranlagung (dabei reicht die standesamtliche Trauung am 31.12. d.J. aus). Das Wahlrecht kann, je nachdem, was günstiger ist, ausgeübt werden. Ehepaare werden aber zusammen veranlagt, solange nicht ein Ehepartner die getrennte Veranlagung wählt. Das Ehegattensplitting ist in der Regel günstiger, da die Progressionsbelastung durch das Splitting kompensiert wird.

◆ Faktorverfahren

Oft wird die Steuerklassenwahl als



Steuer sparend betrachtet. Dies ist nicht richtig, denn die Steuerklasse legt nur die anteilige Vorauszahlung fest (es ergeben sich aber bei richtiger Wahl Zinsvorteile und außersteuerliche Vorteile). Während bei der Kombination IV/IV ein gleich hohes Einkommen unterstellt wird, geht die Kombination III/V von einem Verhältnis 60% zu 40% aus und ist nur dann zu empfehlen, wenn der Besserverdienende mehr als 60% des gesamten Bruttoarbeitslohns verdient.

Da auch dies verzerrend sein kann, wurde das Faktorverfahren eingeführt. Hierzu ist von den Ehegatten ein Antrag zu stellen.

◆ Oder-Konto

Meist wird nach der Heirat ein so genanntes Oder-Konto eingerichtet, bei dem beide Ehegatten berechtigt sind, einzeln über das Konto zu verfügen. Vorsicht ist bei Oder-Konten allerdings in der Vollstreckung oder bei Einzahlungen, die u.U. schenkungsrelevant sind, geboten.

◆ Verträge unter Ehegatten

Ehegatten können untereinander Darlehens-, Arbeits-, Mietverträge etc. schließen. Wichtig ist für die Anerkennung von Verträgen, dass die steuerlichen Anforderungen erfüllt sein müssen. Insbesondere müssen die Verträge dem Fremdvergleich standhalten. Die Verträge müssen wie unter fremden Dritten abgeschlossen und auch so durchgeführt sein.

Dipl.-Kfm. Ulrich Weber,
Rechtsanwalt und Steuerberater,
A. d. Kupferplatte 1, 91154 Roth,
Tel.: 09171 – 96 26 0



Büroservice Stephanie Kunstmann

Bodenfeld 3 • 91174 Spalt - OT Wasserzell
Tel.: 09175 / 90 85 45 • Mobil: 0157 / 88 27 07 31
www.bueroservice-sk.de • info@bueroservice-sk.de

Funktions-beeinträchtigung kommt es nur dann entscheidend an, wenn der Mangel nicht oder nur mit hohen Kosten behebbar oder die Mangelursache im Zeitpunkt der Rücktrittserklärung ungeklärt ist; diese Voraussetzungen lagen hier nicht vor.

Unerheblich ist ferner, dass der Kaufgegenstand vor der Erklärung des Rücktritts bereits mehrfach

nachgebessert wurde. Die Erheblichkeit eines bestehenden Mangels hat nichts damit zu tun, in welchem Umfang der Verkäufer zuvor andere Mängel beseitigt hat.

Mitgeteilt von Stefan Krick
Rechtsanwalt und Fachanwalt
für Familienrecht
Kugelbühlstr. 30, 91154 Roth
Tel.: 09171/97888

Druckservice
HAIDER

Gestaltung • Druck • Weiterverarbeitung

Regensburger Ring 14 • 91154 Roth • Telefon 09171 - 47 31
Telefax 09171 - 6 33 24 • info@druckservice-haider.de

Wir sind im August
von 8.00 bis 13.00
für Sie da!



Werkhof Regenbogen e.V.

www.werkhof-regenbogen.de

**Verwerten
statt
wegwerfen!**

Der Verein Werkhof Regenbogen e.V. ist eine gemeinnützige Einrichtung, die es sich zum Ziel gesetzt hat, Arbeitslosen, Schwerbehinderten und sozial benachteiligten Menschen den Wiedereinstieg in den Arbeitsmarkt zu ermöglichen.

In unseren Arbeits- und Zweckbetrieben bieten wir verschiedene Arbeitsmaßnahmen im Bereich des Recyclings und der Wiederverwertung von Bekleidung, Hausrat, Spielzeug, Fahrrädern, Büchern und Möbeln an.



Werkhof Regenbogen e.V.

Möbelhalle

Abholung oder Auslieferung nach telefonischer Absprache
Tel. 09171/96 74 22



Spielzeug-Bücher

Telefon 09171/96 74 24

Industriestr. 21-29
91154 Pfaffenhofen



Kaufhaus Regenbogen



Hier finden Sie eine große Auswahl an Bekleidung für die ganze Familie, Haushaltsartikel aller Art, Schuhe und vieles mehr. Bestimmt ist auch für Sie etwas dabei.

Ohmstraße 2 · 91154 Roth · Telefon 09171/72 21

Was wir gerne annehmen:

Bekleidung für jedes Alter

- ✓ Damen-, Herren-, Jugend-, Kinder- und Sportbekleidung aller Art
- ✓ Hüte, Mützen, Schals, Handschuhe
- ✓ Unterwäsche, Strümpfe etc.

Hausrat

- ✓ Ess- und Kochgeschirr
- ✓ Tischgeschirr, Gläser, Becher
- ✓ Bestecke, Koch- und Schöpflöffel
- ✓ Handtücher, Bettwäsche u. Vorhänge

Schuhe

- ✓ Damen-, Herren-, Jugend-, Kinder-, Sport- und Babyschuhe aller Art

Babybedarf

- ✓ Babybekleidung, Babydecken
- ✓ Babyspielzeug

Sport, Spiel und Freizeit

- ✓ Kinderspielzeug, Kartenspiele
- ✓ Plüsch- und Kuscheltiere
- ✓ kleine Sportartikel, Bälle
- ✓ Musikinstrumente (guter Zustand)

Bücher

- ✓ Unterhaltungs- und Fachliteratur (jedes Alter, auch Fremdsprachen)

Fahrräder

Sachspendenanlieferung im Werkhof Regenbogen e.V. und im Kaufhaus Regenbogen (während der regulären Öffnungs- und Einkaufszeiten)

Mit Ihrer Sachspende fördern und unterstützen Sie unsere Arbeit. DANKE

ACHTUNG - Neue Öffnungszeiten ab Januar 2011
Mo.- Fr. 9.00 – 18.00 Uhr - Sa. 9.00 – 14.00 Uhr

Mehr Marken — Mehr Auswahl

www.markenwelt-Plechinger.de



TOYOTA Vertragshändler / LEXUS Quality Service • Ostring 14 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 97 91-0 • Fax: 0 91 71 / 97 91-20 • Email: info@toyota-plechinger.de



OPEL Vertragshändler • Ostring 14 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 97 91-0 • Fax: 0 91 71 / 97 91-20 • Email: info@opel-plechinger.de



NISSAN Vertragshändler • Welserstraße 4 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 82 55 60 • Fax: 0 91 71 / 82 55 620 • Email: info@nissan-plechinger.de



KIA Vertragshändler • Welserstraße 1 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 82 55 625 • Fax: 0 91 71 / 82 55 620 • Email: info@kia-plechinger.de